

BANK



**HYPO GROUP**  
ALPE ADRIA

# Sada.

**Godišnji izvještaj 2007** Hypo Alpe-Adria-Bank a.d. Banja Luka



## Sadržaj

---

Pismo Uprave	4
Uprava Hypo Alpe-Adria-Bank a.d. Banja Luka	6
Osnovni ekonomski pokazatelji za Bosnu i Hercegovinu	7
Pregled poslovanja u 2007.	9
Organi banke	16
Organizaciona struktura	17
Finansijski izvještaji i Izvještaj nezavisnog revizora za godine koje su završile 31.12.2007. i 2006.	19
Poslovne jedinice Hypo Alpe-Adria-Bank a.d. Banja Luka	44

## Pismo Uprave

---

Uprava Hypo Alpe-Adria-Bank a.d. Banja Luka s ponosom može reći da je 2007. godina obilježena brojnim poslovnim uspjesima koji su u potpunosti opravdali postavljene ciljeve i ambiciozne planove. To nam je omogućilo da i ove godine, već treću godinu zaredom, našu banku čvrsto održimo na liderskoj poziciji na tržištu Republike Srpske. I ove godine smo uspjeli da ostvarimo snažan rast svih prihoda jačajući uporedo politiku kontrole rizika. Investiranje u zadovoljavanje potreba naših klijenta omogućilo nam je da ostvarimo impresivan organski rast u svim segmentima poslovanja. Hypo Alpe-Adria-Bank a.d. Banja Luka obilježila je 2007. godinu kao lider u svim ključnim bankarskim kategorijama: ukupnoj aktivi, kreditima, obimu depozita i ukupnom kapitalu.

Dobit prije oporezivanja završno sa 31.12.2007. godine, dostigla je rekordan iznos od 11 miliona KM, predstavljajući porast od 6,5% u odnosu na isto razdoblje u prošloj godini. Aktiva banke je narasla za cijelih 58% i dostigla iznos od 1,8 milijardi KM. Broj zaposlenih je na kraju godine bio 510, što govori da aktiva banke po zaposlenom iznosi 3,6 milona KM, a to je porast od 35%. Takođe, zabilježen je rekordan rast depozita od 60,6%, te su na kraju godine iznosili 1,6 milijardi KM. I dalje smo jedina banka u RS sa kapitalom preko 100 miliona KM - ukupni kapital banke je na kraju 2007. godine iznosio 132 miliona KM. Snagom kapitala, jednog od ključnih bankarskih segmenata i najvažnijeg faktora kompenzacije rizika u bankama, dodatno smo potvrdili ulogu stabilne i sigurne finansijske institucije. Ukupni krediti banke probili su granicu od milijardu KM, rastući 24,3% i na kraju godine iznosili su milijardu i 123 miliona KM. Ujedno, naš Odjel za poslovanje sa hartijama od vrijednosti, Hypo broker, završio je prošlu godinu kao lider na Banjalučkoj berzi sa ostvarenim prometom od 334,8 miliona KM i učešćem u ukupnom prometu od 22,54%.

Akcentat poslovanja u 2007. godini bio je na poslovanju sa stanovništvom i privredom, gdje smo, pored već postojećih, dobili i nove klijente koji su nam ukazali povjerenje zahvaljujući našem izgrađenom imidžu sigurne i klijentu orijentisane banke. U prošloj godini nastavili smo sa politikom dobre ponude i povoljnih uslova štednje, a rezultat toga je porast depozita fizičkih lica za impresivnih 55,25%, što dodatno potvrđuje ugled i povjerenje koje klijenti imaju prema banci. U isto vrijeme, banka je promovisala vrlo dobru politiku kreditnih proizvoda kroz dugoročnost i povoljne kamatne stope prilagođene potrebama stanovništva i privrede, a što je uticalo na povećanje ukupnih kredita za 24,3%. Takođe, i na polju investicionog bankarstva naša banka pokazala se inovativnom i vrlo aktivnom, pružajući kastodi (custody) usluge institucionalnim investitorima te uvodeći uslugu depozitarne banke za investicione fondove. Hypo broker, Odjel za poslovanje sa hartijama od vrijednosti, ponudio je klijentima banke i uslugu e-trading.

Početkom godine u potpunosti je postala aktivna usluga Hyponet za fizička lica te je tako kompletan servis elektronskog bankarstva naše banke danas skoro u potpunosti usklađen sa globalnim standardima. Banka je bila posebno aktivna na polju kartičarskog poslovanja te je uvela i nekoliko novih proizvoda i to Visa Business karticu i Visa Revolving karticu, prvu kreditnu karticu sa čip tehnologijom na tržištu RS.

Pored redovnih poslovnih aktivnosti, 2007. godina je bila i godina u kojoj smo imali visoke investicije u vlastitu infrastrukturu vrijednosti oko 9,5 miliona KM. Otvorene su nove poslovnice u Šamcu, Kotor Varošu i Čelincu. Takođe, banka je imala značajna ulaganja u informacione tehnologije vrijednosti oko 2 miliona KM.

Hypo Alpe-Adria-Bank a.d. Banja Luka je prema veličini svoje aktive vodeća banka u Republici Srpskoj, četvrta na nivou Bosne i Hercegovine, te prema zagrebačkom magazinu

„Banka” (www.banka.hr), među prvih pedest u osam zemalja jugoistočne Evrope.

Ovaj veliki uspjeh postignut je, prije svega, zahvaljujući snažnoj i blagovremenoj finansijskoj podršci našeg vlasnika Hypo Group Alpe Adria iz Austrije, kao i velikim naporima i vrijednom radu svih zaposlenih. Uprava se posebno želi zahvaliti klijentima banke za ogromno povjerenje koje su joj ukazali i u 2007. godini.

Buduća platforma komunikacije Hypo Grupe: „Slijedite svoje snove” predstavlja i našu viziju banke katalizatora – finansijske institucije koja stvara najpovoljnije prilike za ostvarenje snova svih onih koji se identifikuju sa nama: klijenata, poslovnih saradnika, javnih institucija, akcionara i naših zaposlenih. Nastavljamo da gradimo kompaniju finansijskih usluga koja nudi jednu od najkvalitetnijih poslovnih mreža u Republici Srpskoj u poslovanju sa stanovništvom i sa privredom, kao i na polju tržišta kapitala, pružajući istovremeno najveći kvalitet usluge svojim korisnicima i institucijama svih veličina.

Kao članovi Uprave Hypo Alpe-Adria-Bank a.d. Banja Luka, možemo reći da smo izuzetno zadovoljni postignutim

rezultatima koje slobodno možemo nazvati izvanrednim.

Ovaj snažni napredak, koji je napravljen u protekloj godini, rezultat je predanog rada naših 510 zaposlenih u 37 poslovnih jedinica širom RS. No, pred nama je još mnogo posla i obaveza. Cilj nam je da još više budemo orijentisani ka klijentu, da budemo organizacija koja je lako dostupna, inovativna i koja je u stanju da prva brzo odgovori na buduće rastuće potrebe domaće ekonomije.

U narednom periodu banka će svoje poslovne aktivnosti značajnije usmjeriti ka poslovanju sa stanovništvom (segment kartičarstva), malim i srednjim preduzećima, investicionom bankarstvu i saradnji sa Vladom i javnim institucijama Republike Srpske.

I dalje računamo na snažnu podršku naše Hypo Grupe koja je u 2007. godini dobila novog vlasnika i to jednu od vodećih njemačkih banaka, BayernLB. Hypo Group Alpe Adria je na ovaj način dodatno osigurala svoje strateške poslovne aktivnosti te će u narednom periodu, uz podršku svog većinskog vlasnika, BayernLB banke, nastojati da postane jedan od vodećih davalaca najpovoljnijih finansijskih sredstava za tržišta centralne i jugoistočne Evrope.

Uprava Hypo Alpe-Adria-Bank a.d. Banja Luka

Đurdica Dragojević  
Izvršni direktor

Srećko Bogunović  
Zamjenik direktora

Kurt Makula  
Direktor

## Uprava Hypo Alpe-Adria-Bank a.d. Banja Luka



**Đurđica Dragojević**

Izvršni direktor

**Područja odgovornosti:**

Odjel računovodstva,  
Odjel finansijskog upravljanja,  
Odjel upravljanja rizicima,  
Odjel riznice,  
Odjel pravnih poslova



**Srećko Bogunović**

Zamjenik direktora

**Područja odgovornosti:**

Odjel transakcionog bankarstva,  
Odjel ORG/IT,  
Odjel logistike,  
Odjel podrške tržištu



**Kurt Makula**

Direktor

**Područja odgovornosti:**

Odjel tržišta,  
Odjel stanovništva,  
Odjel upravljanja ljudskim resursima,  
Odjel marketinga/PR,  
Odjel za trgovanje hartijama od  
vrijednosti - Hypo Broker,  
Odjel investicionog bankarstva,  
Odjel uprave

## Osnovni ekonomski pokazatelji za Bosnu i Hercegovinu

Smanjenje globalnih ekonomskih aktivnosti u posljednjem kvartalu 2007. dosta je uticalo na procjene MMF-a o globalnom ekonomskom rastu u 2007. koji je revidiran naniže i iznosi 4,9%.

Posljednji kvartal 2007. protekao je pod pritiskom rasta cijene sirove nafte, a u toku ovog perioda cijena se približila nivou od 100 američkih dolara po barelu. Ovako visoka cijena nafte i dalje je razlog velikih problema u vezi sa inflacijom sa kojim se suočava većina razvijenih ekonomija. Takođe, veliki uticaj na globalnu ekonomiju imala je i finansijska kriza izazvana problemima na tržištu sekundarnih hipotekarnih kredita u SAD-u.

Jedna od najmarkantnijih ekonomskih pojava u BiH u četvrtom kvartalu je ubrzana inflacija. Poslije veoma niske inflacije u prvoj polovini godine, maloprodajne cijene su pri kraju godine imale tendenciju rasta, a što je posljedica inflatornih kretanja globalno i inflatornih kretanja uzrokovanih tenzijama u političkom životu BiH. Povjerenje u postojeći monetarni režim predstavlja i dalje dobru osnovu za ograničavanje inflatornih kretanja, te se očekuje da će i ostali mehanizmi ekonomskih politika biti iskorišteni da se smanji negativni uticaj inflacije na ekonomski rast i standard. Inflacija na godišnjem nivou, mjerena u decembru 2007. u odnosu na decembar 2006. godine, iznosila je 4,9%.

Tranzicioni indikatori EBRD-a, koji pokrivaju četiri glavna elementa tržišne ekonomije – tržišta i trgovinu, preduzeća, finansijske institucije i infrastrukturu, pokazuju da je u BiH u 2007. ostvaren blagi napredak u procesu tranzicije u odnosu na 2006. Naime, BiH je u odnosu na 2006. napravila pomak u segmentu koji se odnosi na privatizaciju

velikih firmi (strateška preduzeća) i konkurentnost. Ovo je rezultat uspješno izvršene privatizacije jednog broja velikih firmi u 2007. i izvršene reforme u poslovnom okruženju, tj. unaprijeđene su zakonske i institucionalne pretpostavke za lakši ulazak firmi na tržište BiH. Tokom 2007. godine primjetan je nagli rast priliva direktnih stranih ulaganja u BiH. Prema procjenama CBBiH, strane direktne investicije tokom 2007. godine iznosile su oko 2,9 milijardi KM. Razlog ovako značajnog priliva direktnih stranih ulaganja je realizacija velikih privatizacijskih sporazuma tokom prošle godine, a ubjedljivo najveći privatizacijski sporazum je prodaja Telekomu Srpske, te privatizacija preduzeća naftne industrije u Republici Srpskoj. Pored toga, EBRD izvještava i o porastu učešća privatnog sektora u BDP-u sa 55% na 60% u 2007.

U 2007. godini u BiH se bilježi rast obima industrijske proizvodnje u odnosu na 2006. godinu (9,1% u FBiH i 1,4% u RS). Plate su nastavile sa visokim rastom tokom IV kvartala, a najveći iznos prosječne mjesečne neto plate od 681 KM ostvaren je u decembru 2007. i u odnosu na decembar 2006. neto plata je porasla za 68 KM ili 11,1%. Stopa nezaposlenosti u 2007. je 29,0% i manja je za 2,1 procentni poen u odnosu na prethodnu godinu.

Devizne rezerve CBBiH u 2007. godini iznosile su oko 6,7 milijardi KM, što predstavlja povećanje za više od 1,2 milijarde KM ili 22,9% u odnosu na 2006. godinu.

Novčana masa u četvrtom kvartalu je ostvarila porast od 552,8 miliona KM ili 4,7%, što je rezultat porasta monetarne baze. Također je zabilježen godišnji porast novčane mase M2 po stopi od 21,6%, te je nastavljen trend rasta ovog monetarnog agregata, što odražava proces intenzivnog finansijskog

## Osnovni ekonomski pokazatelji za Bosnu i Hercegovinu

produbljanja bh. ekonomije. Finansijsko produbljanje u najširem smislu predstavlja povećanje obima usluga finansijskog sektora privredi i stanovništvu, paralelno sa privrednim rastom i razvojem zemlje. Razvoj finansijskog sektora, odnosno finansijsko produbljanje koje se manifestuje dinamičnim rastom bankarskih kredita i novčane mase, a koji znatno prevazilaze porast bruto domaćeg proizvoda, prirodna je posljedica sveobuhvatnih privrednih i institucionalnih reformi tokom procesa tranzicije.

Ukupna potraživanja komercijalnih banaka na kraju decembra 2007. iznosila su 11,96 milijardi KM, što predstavlja povećanje od 2,65 milijardi KM ili 28,5% u odnosu na isti kvartal prethodne godine. U decembru 2007. ukupni depoziti su iznosili 12,14 milijardi KM, što predstavlja povećanje od 3,29 milijarde KM ili 37,3% u poređenju sa istim kvartalom prethodne godine.

Depoziti domaćinstava na kraju četvrtog kvartala 2007. iznosili su 5,16 milijardi KM i čine 42,5% ukupnih depozita. Godišnji rast depozita stanovništva iznosi 25,9%. Ponderisani prosjek svih aktivnih kamatnih stopa u decembru 2007. iznosio je 7,83%.

Godina je završena odlukom Upravnog vijeća CBBiH o povećanju stope obavezne rezerve za komercijalne banke sa 15% na 18% kako bi se usporio kreditni rast. Ova odluka primjenjivaće se od početka 2008. godine. U četvrtom kvartalu 2007. na obje berze u BiH je nastavljen trend pada vrijednosti indeksa između 12% i 24% te smanjenja broja transakcija i vrijednosti prometa. To je i dalje najvećim dijelom uzrokovano daljnjom korekcijom cijena akcija i smanjenim povjerenjem investitora. Robni vanjskotrgovinski bilans je iznosio 2,32 milijarde KM, što je pogoršanje od 8% u odnosu na prethodni kvartal.

Debalans platnobilansne pozicije je i dalje naglašeno prisutan u bh. ekonomiji. Deficit tekućeg računa u trećem kvartalu 2007. iznosi oko 707 miliona KM i u odnosu na isti kvartal 2006. povećao se za 244 miliona KM ili 52,6%. Glavni uzrok deficita tekućeg računa je i dalje trgovinski deficit, koji u trećem kvartalu 2007. iznosi oko 2,1 milijardu KM što je za 16,2% više u poređenju sa istim kvartalom 2006. Ukupno stanje vanjskog duga na kraju 2007. iznosi 3,88 milijardi KM i za 4,6% je manje u odnosu na kraj prethodne godine.

\*Izvor: Centralna banka Bosne i Hercegovine (CBBH, [www.cbbh.ba](http://www.cbbh.ba))

## Pregled poslovanja u 2007. godini

### Poslovanje sa privredom

Banka je kroz svoj Odjel tržišta i u protekloj godini bila jedan od vodećih finansijera domaće privrede. Plasmani privredi u 2007. godini porasli su za 23,9% u odnosu na 2006. i na kraju godine iznosili su 641.411.267 KM. Takođe i na polju dokumentarnog poslovanja banka je potvrdila status sigurne i iskusne finansijske institucije koju klijenti biraju kao prvi izbor. Tako je banka u 2007. godini realizovala 55,8 miliona KM garancija i akreditiva što predstavlja snažan rast od 38% u odnosu na isto razdoblje 2006. godine.

Od aktivnosti u 2007. godini treba izdvojiti uvođenje Visa Business kartice za pravna lica.

Završena je implementacija strategije za mala i srednja preduzeća (SME), čime je ovaj segment organizaciono prešao u Odjel poslovanja sa stanovništvom.

Aktivno se radilo i na zahtjevima oko izdvajanja javnog sektora kao zasebnog segmenta i u tom smislu urađena

je identifikacija klijenata koji po svojoj strukturi te vrsti djelatnosti spadaju u javno finansiranje.

Broj otvorenih transakcionih računa u domaćoj i stranoj valuti pravnih lica bilježi porast za 23,93% u poređenju sa 2006. godinom. Ovaj porast novootvorenih računa kao i visok stepen aktivnosti po svim računima klijenata banke za rezultat je imao porast obima domaćeg platnog prometa u 2007. godini za 41,37% i porast broja izvršenih transakcija za 23,06% u odnosu na 2006. godinu.

Obim međunarodnog platnog prometa u 2007. godini iznosi 1.575 miliona KM, što je za 90,68% više u odnosu na 2006. godinu. Ovo povećanje obima popraćeno je povećanjem broja izvršenih transakcija za 23,75% u odnosu na prethodnu godinu.

Pružanjem usluga elektronskog bankarstva za pravna lica klijentima je omogućeno brže i jeftinije izvršenje njihovih platnih naloga u domaćem i međunarodnom platnom prometu, tako da je u 2007. godini povećan broj korisnika Hyponeta za 61,28%.

#### Broj transakcija - međunarodni platni promet

16.145	2003.
24.379	2004.
30.599	2005.
39.494	2006.
48.873	2007.

#### Broj transakcija - domaći platni promet

1.303.000	2003.
2.272.092	2004.
2.710.666	2005.
3.471.389	2006.
4.271.803	2007.

#### Obim transakcija - međunarodni platni promet u mil. KM

288	2003.
494	2004.
648	2005.
826	2006.
1.575	2007.

#### Obim transakcija - domaći platni promet u mil. KM

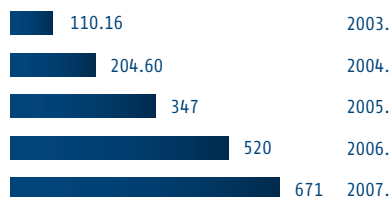
2.674	2003.
3.597	2004.
5.647	2005.
8.133	2006.
11.498	2007.

## Pregled poslovanja u 2007. godini

Ostvareni promet preko Hyponeta u domaćem platnom prometu u 2007. godini iznosio je 672 milion KM, što je porast za 97,07% u odnosu na 2006. godinu. Takođe, broj transakcija je povećan za 105,48% i iznosio je 87.199.

Ostvareni promet preko Hyponeta u međunarodnom platnom prometu na kraju 2007. iznosio je 181 milion KM, što je porast za 103,37% u odnosu na prethodnu godinu. Broj izvršenih transakcija u korišćenju Hyponeta u 2007. godini u međunarodnom platnom prometu imao je porast za 74,26% i iznosio je 5.226 transakcija.

#### Kreditni privredi u mil. KM



#### Poslovanje sa stanovništvom

Odjel za poslovanje sa stanovništvom, Retail, ostvario je impresivne rezultate u 2007. godini u svim segmentima poslovanja. Broj fizičkih lica koji su koristili usluge banke porastao je za 16.000 novih klijenata.

Povećanje broja pomenutih klijenata za rezultat je imalo i snažno povećanje obima depozita-štednje, a isto tako i plasmana stanovništvu. Nivo štednje, tj. depoziti stanovništva, porasli su za 55,25% u odnosu na kraj 2006. godine i dostigli su nivo od 307.249.645 KM. Ostvareno je povećanje depozita u iznosu od 109.340.709 KM.

Plasmani stanovništvu u toku 2007. godine povećani su za 26,14% u odnosu na 2006. i krajem godine su iznosili 486.546.555 KM. Kredite banke koristi preko 60.000 građana, klijenata banke, što govori o činjenici da je banka, sa širokom lepezom kreditnih proizvoda koje nudi, uspješno odgovorila potrebama svojih, sve zahtjevnijih, klijenata.

I na polju kartičarskog poslovanja banka je u 2007. godini zabilježila visoke trendove rasta. Banka je izdala novih 25.500 Visa Electron kartica (porast od 46%), te je na kraju godine preko 82.000 kartica bilo u upotrebi od strane klijenata banke. Broj korisnika Visa Classic kartice porastao je za 243% i iznosio je preko 7.000 na kraju godine.

Banka je potkraj godine uvela i novi kartični proizvod, Hypo Visa Revolving karticu, koju je koristilo preko 1.300 korisnika, klijenata banke.

Ukupan broj aktivnih kartica u odnosu na prošlu godinu povećao se za 55%, odnosno na 90.400 kartica (debitnih i kreditnih).

#### Kreditni stanovništvu u mil. KM



Banka je u 2007. godini instalirala 9 novih bankomata u svim većim mjestima u kojima posluje s ciljem daljnjeg poboljšanja svojih usluga u kartičnom poslovanju.

Lojalnim klijentima banke koji imaju štednju, primaju platu preko banke ili uredno servisiraju svoje kreditne obaveze, uvedene su dodatne pogodnosti u vidu smanjenja naknada za mnogobrojne usluge banke kao i smanjenja kamatne stope za kredite.

Također, uvedeni su i novi atraktivni kreditni proizvodi za penzionere, lombardni krediti sa posebnim pogodnostima za klijente koji koriste više grupa različitih proizvoda banke, kao i poljoprivredni krediti za različite namjene u poljoprivredi. Sklopljen je i veliki broj sporazuma o poslovnoj saradnji (tzv. buy back aranžmana) sa investitorima u vezi sa izgradnjom stambenih objekata, te izuzetno povoljnim stambenim kreditima za kupce izgrađenih stanova. Sklopljen je veliki broj sporazuma sa visokoškolskim ustanovama u kojima se nude dodatne pogodnosti za studente kao što su niže kamatne stope na studentske kredite.

Usluga internet bankarstva, Hyponet, uspješno je zaživjela početkom godine, te je koristi preko 1.100 klijenata koji su sada u mogućnosti da plaćaju račune preko interneta, ali i da se služe drugim pogodnostima pomenute usluge.

Također, u toku godine pomenuta usluga, Hyponet, je obogaćena sa dodatnim funkcijama kao što je i tzv. e-trading, kroz koji se klijentima pruža mogućnost kupovine i prodaje akcija na domaćim berzama preko interneta. Usluga ove vrste (internet bankarstvo i e-trading u jednom paketu) pojavljuje se po prvi put na tržištu BiH.

U cilju pružanja što kvalitetnijih usluga svojim klijentima banka je uspješno i u potpunosti sprovela novi uslužni model u poslovnica koje akcenat stavlja na savjetovanje klijenata

i održavanje redovnih kontakata kroz razne distributivne kanale. Na ovaj način banka nastoji da bude među prvima na tržištu u primjeni savremenih bankarskih trendova u prodaji svojih proizvoda.

## Odjel riznice

Odjel riznice je u 2007. godini održavao i pratio likvidnost banke, njenu izloženost valutnom riziku, ročnu usklađenost te je izvještavao prema Centralnoj banci Bosne i Hercegovine i Agenciji za bankarstvo Republike Srpske. Hypo Alpe-Adria-Bank a.d. Banja Luka je u 2007. godini uspješno održavala likvidnost i u domaćoj i u stranoj valuti.

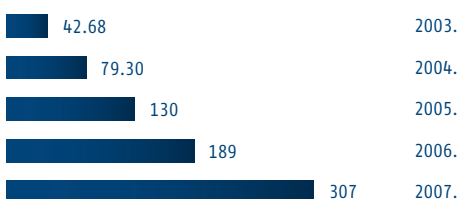
Osnovni izvor likvidnosti banke u 2007. godini bilo je refinansiranje od strane njenog vlasnika, Hypo Group Alpe Adria. Pored toga, banka je i u protekloj godini povećala sopstvene izvore likvidnosti i time ostvarila značajan napredak. Tokom prvog kvartala 2007. godine banka je realizovala kredit od Evropske investicione banke (EIB) i to po dosta povoljnim uslovima. Također, tokom 2007. godine banka je započela aktivnosti oko uzimanja kredita od još jedne međunarodne finansijske institucije, Razvojne banke Savjeta Evrope – Council of Europe Development Bank (CEB), koji bi trebalo da se realizuje u narednoj poslovnoj godini po dosta povoljnim uslovima, a koji će doprinijeti poboljšanju strukture i kvaliteta izvora likvidnosti.

Imajući u vidu visok trend rasta kamatnih stopa na međunarodnom međubankarskom tržištu novca, aktivnosti oko iznalaženja povoljnih izvora finansiranja nastaviće se i u narednoj poslovnoj godini. Stalnim pristupom međunarodnom tržištu novca, našim klijentima, koji obavljaju transakcije u valutama izvan korpe EUR-a, omogućili smo kupovinu tih valuta po tržišnom kursu.

Odjel riznice je za 2008. godinu planirao povećanje sopstvenih izvora likvidnosti veću aktivnost na tržištu novca te razvoj novih proizvoda. Bitnu promjenu predstavlja i prelazak poslova oko ulaganja i praćenja nostro portfolia banke iz Odjela investicionog bankarstva u Odjel riznice.

Praćenje promjena u zakonskoj regulativi iz svih oblasti koje se tiču poslovanja Odjela riznice ostaje i dalje jedan od

## Depoziti stanovništva



## Pregled poslovanja u 2007. godini

njegovih osnovnih zadataka. U protekloj poslovnoj godini nije bilo promjena zakonske regulative, međutim najavljeno je povećanje stope obavezne rezerve sa 15% na 18% od 01. januara 2008. godine.

## Odjel investicionog bankarstva i Hypo broker

Banka je u segmentu investicionog bankarstva i brokersko/dilerskog poslovanja ostvarila takođe hvale vrijedne rezultate, te je dodatno radila na uvođenju modernih usluga kako bi opravdala imidž finansijske institucije koja adekvatno prati razvoj i potrebe domaćeg tržišta kapitala.

Preko svog Odjela investicionog bankarstva Hypo banka je postala prva banka u Republici Srpskoj koja je klijentima ponudila usluge starateljstva nad hartijama od vrijednosti odnosno, počela je obavljati kastodi poslove za svoje klijente. Takođe, banka je dodatno obogatila infrastrukturu lokalnog tržišta kapitala nudeći uslugu banke depozitara za investicione fondove. Kroz ovu novu uslugu u segmentu investicionog bankarstva institucionalni investitori dobili su profesionalnog staratelja nad svojom imovinom, a investitori su dobili dodatnu sigurnost. Isto tako, veliki napredak u kvalitetu i ponudi usluge ostvaren je u dijelu korporativnog finansiranja (dio koji se odnosi na podršku i konsalting), segmentu gdje banka i njeni investicioni bankari mogu servisirati zahtjeve svojih klijenata. Za 2008. godinu planirano je da se putem bogate mreže poslovnica omogući klijentima-investitorima kupovina udjela u otvorenim investicionim fondovima.

Hypo broker, Odjel za poslovanje sa hartijama od vrijednosti Hypo Alpe-Adria-Bank a.d. Banja Luka, najbolja je brokerska kuća na Banjalučkoj berzi u 2007. godini sa ostvarenim ukupnim prometom od 334,8 miliona KM.

Hypo broker je, drugu godinu zaredom, ostvario lidersku poziciju na Banjalučkoj berzi s najvećim tržišnim učešćem i u ukupnom i u redovnom prometu i pored velike konkurencije berzanskih posrednika na Banjalučkoj berzi te smanjenom obimu prometa koji je zabilježen u drugoj polovini 2007. godine.

Prema zvaničnim podacima sa Banjalučke berze za 2007. godinu, učešće Hypo brokera u ukupnom prometu iznosilo je 22,54%. U poređenju sa istim periodom u 2006. godini, Hypo

broker je povećao obim prometa za 109% ili 175 miliona KM. Takođe, i u redovnom prometu (isključujući blok poslove, prijavljivanje preuzimanja i aukcije za paket akcija) Hypo broker je zadržao lidersku poziciju sa impresivnim učešćem od 26,98%. Ukupan broj zaključenih transakcija iznosi 78.848, što je za 23 hiljade više u odnosu na isti period prošle godine. Kruna ovog uspjeha bazira se na povjerenju koje klijenti-investitori, posebno institucionalni, imaju prema Hypo brokeru, po pitanju aktivnog djelovanja na tržištu kapitala te stručnosti i iskustva njegovih zaposlenih.

Hypo broker je prva brokerska kuća koja je omogućila domaćim investitorima da trguju kako na berzama u okruženju, tako i na razvijenim tržištima, a koristeći prednosti koje nudi Hypo Grupa. U 2008. godini akcenat će biti stavljen na dalji razvoj ove usluge i edukaciju lokalnih investitora kako bi mogli investirati na stranim tržištima. Takođe, uvedena je i usluga e-tradinga, a u sklopu usluge elektronskog bankarstva za fizička lica, Hyponet, pa su tako klijenti-investitori Hypo brokera dobili kompletan paket usluga elektronskog bankarstva od plaćanja i pregleda stanja i prometa po računima do davanja naloga za kupovinu/prodaju akcija putem interneta te pregleda vlastitog portfelja. Hypo broker s velikim optimizmom ulazi i u 2008. godinu, pripremaju se novi proizvodi, otvoriće se nove mogućnosti za investitore i emitente, ulagaće se u dalje usavršavanje zaposlenih i na taj način doprinijeti daljem razvoju tržišta kapitala u Republici Srpskoj i Bosni i Hercegovini.

## Podrška poslovanju banke

Banka je tokom 2007. godine radila intenzivno na usavršavanju savremenog i efikasnog sistema upravljanja rizicima, kako zbog izmjena u zakonskoj regulativi usljed sprovođenja standarda Basela II odnosno Direktive o zahtjevima za kapitalom (CRD) na nivou Evropske Unije, tako i zbog značajnih pozitivnih efekata pomenutog procesa za samu finansijsku instituciju.

Banka je u prošloj godini bila snažno usmjerena ka aktivnom upravljanju rizicima, jer je svjesna velikog značaja ovog procesa. Rizicima se upravljalo po jedinstvenoj strategiji i ciljevima vlasnika, Hypo Group Alpe Adria, a prema kriterijumima visine izloženosti rizicima sa jedne strane

i visine povrata sa druge strane. Banka je redovno vršila procjenu adekvatnosti ekonomskog kapitala, a najmanje na kvartalnoj osnovi.

Banka je insistirala na transparentnosti i blagovremenom informisanju kao ključnom faktoru u svim aktivnostima preuzimanja i efikasnog upravljanja rizicima. Izvještavanje o riziku obuhvatalo je pružanje informacija o svim prisutnim rizicima internim i eksternim korisnicima, kako periodično, tako i ad-hoc, u zavisnosti od potrebe. Banka je tokom cijele 2007. godine u potpunosti poštovala i primjenjivala odredbe Zakona o bankama, interne limite, odluke regulatornih organa, Centralne banke, itd.

I u budućnosti banka je odlučna da sve svoje aktivnosti po pitanju upravljanja rizicima unaprijedi, jer se uslovi poslovanja u bankarstvu neprestano mijenjaju i usložnjavaju, pa se samim tim mora kontinuirano raditi i na unapređenju procesa upravljanja rizicima.

I u 2007. godini zadržan je trend visokih investicija u Org/IT sistem kako bi banka u korak pratila moderne tokove na polju novih usluga i proizvoda te sve složenijih i zahtjevnijih sistema izvještavanja kako prema matičnoj Hypo Grupi tako i prema lokalnim regulatornim agencijama.

Banka je na polju elektronskog bankarstva napravila još jedan korak naprijed (pored ranije prisutne usluge za pravna i fizička lica) te je tokom godine realizovala projekat razvoja i uvođenja elektronskog trgovanja hartijama od vrijednosti na domaćim berzama, usluge poznate kao e-trading. Tako je u okviru postojeće bankarske aplikacije elektronskog bankarstva klijentima omogućena dodatna usluga koja je obogaćena novom funkcionalnošću i savremenim sigurnosnim standardima.

U okviru matičnog softvera, razvijen je modul za obradu brzih kredita (HypoExpress – krediti na mjestu kupovine, u trgovinama), te uveden softver za Custody poslove (čuvanje hartija od vrijednosti, vođenje poslova banke depozitara, vođenje poslova u ime i za račun fondova).

Tokom godine završeni su projekti uvođenja dva nova kartična proizvoda: Visa Business (kreditna kartica za pravna lica) i Visa Revolving (kreditna kartica za fizička lica). Obje pomenute kreditne kartice su realizovane korištenjem čip tehnologije, dok je istovremeno izvršena i migracija postojeće debitne Visa Electron kartice sa prethodne tehnologije

korištenja magnetnog zapisa na čip zapis, čime je postignut viši nivo sigurnosti kartičnih transakcija. Takođe, započet je i projekat on-line povezivanja autorizacione kartične i bankarske aplikacije.

U cilju podrške modernim trendovima u bankarstvu, koji nalažu što veću usmjerenost banke ka klijentu, osnovna bankarska aplikacija je obogaćena funkcionalnošću segmentacije klijenata. Istovremeno, da bi se omogućilo kvalitetno i pravovremeno izvještavanje, uloženo je dosta truda na unapređenju kvaliteta podataka, te na postupku optimizacije mjesečnih obrada.

Banka je i u 2007. godini imala visoke investicije, a u skladu sa usvojenim planom i odobrenim budžetom, u vlastitu infrastrukturu kroz aktivnosti na polju rekonstrukcije, adaptacije i nadogradnje postojećih i novih objekata uloženo je oko 9,5 miliona KM. U prošloj godini izvršena je potpuna rekonstrukcija filijale banke u Brčkom, te je rekonstruisan dio objekta filijale Banja Luka. Poslovnica banke u Bijeljini je izmještena na novu lokaciju.

Banka je u prošloj godini, u sklopu strategije širenja poslovne mreže u svim većim opštinama Republike Srpske, otvorila tri nove poslovnice i to u Šamcu, Kotor Varošu i Čelincu. Takođe, banka je završila sve pripreme radove po pitanju otvaranja novih poslovnica, planiranih za početak 2008. godine, u Ugljeviku, Bratuncu i na lokalitetu Banjaluke (Lauš).

Banka raspolaže sa 37 poslovnih lokacija i bankomatskom mrežom od 38 bankomata.

## Društveno odgovorno djelovanje

Hypo Alpe-Adria-Bank a.d. Banja Luka već nekoliko godina svjesno radi na usklađivanju svog poslovanja u skladu sa najboljim praksama razvijenih zemalja svijeta koje definišu društvenu odgovornost organizacije po pitanju odnosa prema zaposlenima, klijentima i poslovnim saradnicima, akcionarima, lokalnoj zajednici i zaštiti životne okoline. Iako na nivou Bosne i Hercegovine i Republike Srpske još uvijek nema jasnih direktiva koje se odnose na organizovan način izvještavanja komercijalnih kompanija u domenu društveno

## Pregled poslovanja u 2007. godini

odgovornog djelovanja (Corporate Social Responsibility - CSR), Hypo banka želi da zainteresovane javnosti upozna i sa osnovnim aktivnostima koje preduzima na polju CSR-a.

Globalno gledajući postoje različita mišljenja i pristupi definisanju CSR-a. Od toga da li je riječ o klasičnom marketinško/PR-ovskom djelovanju u cilju daljeg pozicioniranja nekog brenda, pa do stvarnog prihvatanja novog oblika odgovornog poslovanja s ciljem stvaranja novih vrijednosti za društvo koje želi biti odgovorno prema sebi i prema budućim generacijama.

Hypo banka nema namjeru da se upušta u pomenute diskusije, već želi da predstavi sebe, svoj doprinos i politike na kojima se temelji ono za šta banka smatra da je odgovorno društveno djelovanje.

## Odjel ljudskih resursa-HRM

Hypo Alpe-Adria-Bank a.d. Banja Luka, kao članica multinacionalne grupacije koja djeluje u 12 zemalja regije Alpa i Jadrana je poslodavac koji je u potpunosti posvećen poštivanju individualnih vrijednosti svake osobe bez obzira na njenu/njegovu nacionalnu, vjersku, rasnu, polnu ili neku drugu civilizacijski prihvaćenu različitost. Hypo banka kao poslodavac u potpunosti poštuje i primjenjuje sve pozitivne zakonske propise koji definišu oblast ljudskih resursa. Svi zaposleni su u punom radnom odnosu i ostvaruju sva zakonska prava po pitanju godišnjih odmora, bolovanja, ličnih primanja, te doprinosa za zdravstveno, socijalno osiguranje, itd. Banka pored zakonom definisanih obaveza, društvenu odgovornost prema

svojim zaposlenima dodatno potvrđuje kroz godišnje premije, regrese, lične premije i bonuse. Takođe, banka zaposlenima omogućava bavljenje sportsko-rekreativnim aktivnostima kroz finansiranje zakupa termina u sportsko-rekreativnim objektima. Svi novozaposleni prolaze kroz organizovani trening upoznavanja sa bankom, njenom vizijom, misijom, strategijom. Svi konkursi su u potpunosti usklađeni sa zakonskim propisima i uvijek se oglašavaju u najmanje dva vodeća dnevnika i na internet stranici banke. Andragoški proces je stalan, tačnije banka je omogućila zaposlenima da organizovano predlažu svoje obrazovne potrebe. Banka u okviru snažnog razvoja finansijske industrije na godišnjem nivou organizuje serije seminara i treninga kako bi zaposlenima približila najnovija znanja u pomenutoj oblasti. U saradnji sa zaposlenima banka radi godišnji izvještaj o samoprocjeni svakog zaposlenog. I u 2007. godini banka je na polju upravljanja ljudskim resursima prvenstveno bila angažovana na selekciji i prijemu velikog broja novih zaposlenih kako bi zadovoljila rastuće kadrovske potrebe širom svoje poslovne mreže.

Banka je organizovala znatan broj edukativnih aktivnosti za zaposlene u različitim segmentima poslovanja, a u cilju obnavljanja i nadogradnje već postojećih znanja i vještina svojih zaposlenih. Kvalitetno i adekvatno obučeni ljudski resursi su jedan od najbitnijih faktora uspjeha poslovanja svake profesionalne kompanije, jer pružaju mogućnost da se u potpunosti kvalitetno odgovori na potrebe sve zahtjevnijih klijenata.

Na kraju 2007. godine ukupan broj zaposlenih je bio 510 (74 novozaposlena), od čega 396 žena ( 53 novozaposlenih) i 114 muškarca (21 novozaposleni), prosječne starosne dobi od 38 godina. Banka važi za jednog od najboljih poslodavaca na cjelokupnom tržištu Republike Srpske, računajući sve industrije, gdje su neto primanja po zaposlenom među najvećim.

## Zaposleni

291	2003.
347	2004.
379	2005.
463	2006.
510	2007.

## Polna struktura

114	Mušakrci
396	Žene

---

## Odnos prema klijentima i poslovnim saradnicima

Hypo Alpe-Adria-Banka a.d. Banja Luka duboko je svesna činjenice da je lojalan klijent najveće blago svake finansijske institucije. Imajući tu činjenicu u vidu poslovna etika zauzima visoko mjesto na listi prioriteta banke. Banka nastoji da blagovremeno svoje klijente i poslovne saradnike obavještava o svim promjenama koje se odnose na njeno poslovanje, novim proizvodima, uslugama, kamatama, naknadama, provizijama, itd. Takođe, kroz svoje marketinško/PR djelovanje, banka se striktno pridržava etičkog kodeksa o istinitosti i činjeničnom stanju, a izbjegava se bilo koji oblik navođenja klijenta na pogrešne zaključke kroz poluinformacije ili nedosljednosti u sadržaju. Na polju prava klijenata banka je omogućila organizovan oblik podnošenja žalbi na kvalitet usluga, proizvoda i opšteg odnosa banke prema svojim klijentima. Klijenti su u mogućnosti da kroz knjigu utisaka u svim poslovnim jedinicama, ili putem e-mail adrese, podnesu svoje primjedbe ili pohvale. Banka razvija smjernice po pitanju razmatranja pomenutih prigovora ili žalbi, gdje se nastoji u što kraćem roku odgovoriti klijentu sa potpunim informacijama i slučaju opravdanosti prigovora preuzeti potpunu odgovornost.

## Odnos prema lokalnoj zajednici (podrška kulturi, umjetnosti, sportu i vaspitno-obrazovnim i zdravstvenim javnim institucijama)

Hypo banka već nekoliko godina planski u okviru svog budžeta izdvaja značajna sredstva za podršku lokalnoj zajednici u kojoj djeluje kroz podršku radu vaspitno-obrazovnih i zdravstvenih institucija, te događaja koji imaju za cilj pro-

moćiju i očuvanje društvenih vrijednosti kroz oblasti kulture, umjetnosti, nekomercijalnih sportskih aktivnosti.

Hypo banka nema namjeru da bude nosilac bilo kojeg društvenog projekta ili ideje, jer nije ni kompetentna za takvo nešto. Hypo banka želi da kroz već postojeće organizacije i institucije da svoj doprinos na onim poljima za koja se smatra da su od najvećeg društvenog značaja.

U 2007. godini Hypo banka je donirala oko 77.000,00 KM širom Republike Srpske. Ovaj je novac doniran dječijim vrtićima, osnovnim i srednjim školama, bibliotekama, centrima za kulturu, centrima za socijalni rad, bolnicama i domovima zdravlja, udruženjima roditelja djece sa posebnim potrebama, itd.

I prošle godine Hypo banka je bila jedan od vodećih finansijera mnogih kulturno-umjetničkih događaja i nekomercijalnih sportskih aktivnosti u RS kroz sponzorske aktivnosti.

Cilj Hypo banke je da bude dio lokalnog identiteta u svakoj zajednici u kojoj posluje te da ta ista zajednica i njeni građani mogu da računaju na Hypo banku i njeno razumijevanje u sklopu njenih mogućnosti. Prioritet jesu djeca i institucije koje vode računa o njihovom organizovanom vaspitno-obrazovnom razvoju i njihovoj zdravstvenoj zaštiti.

## Organi banke

---

### Nadzorni odbor:

Thomas Morgl, MBA, predsjednik  
Dr. Günther Puchtler, član  
Mag. Dr. Christoph Schasché, član  
Josef Kircher, član  
Mag. Wolfgang Peter, član

### Uprava:

Kurt Makula, direktor  
Srećko Bogunović, zamjenik direktora  
Đurđica Dragojević, izvršni direktor

### Odbor za reviziju:

Mag. Dr. Hans-Dieter Kerstnig, predsjednik  
Zoran Besak, član  
Vesna Pavlović, član  
Dragana Antišić, član  
Gašper Prevodnik, član

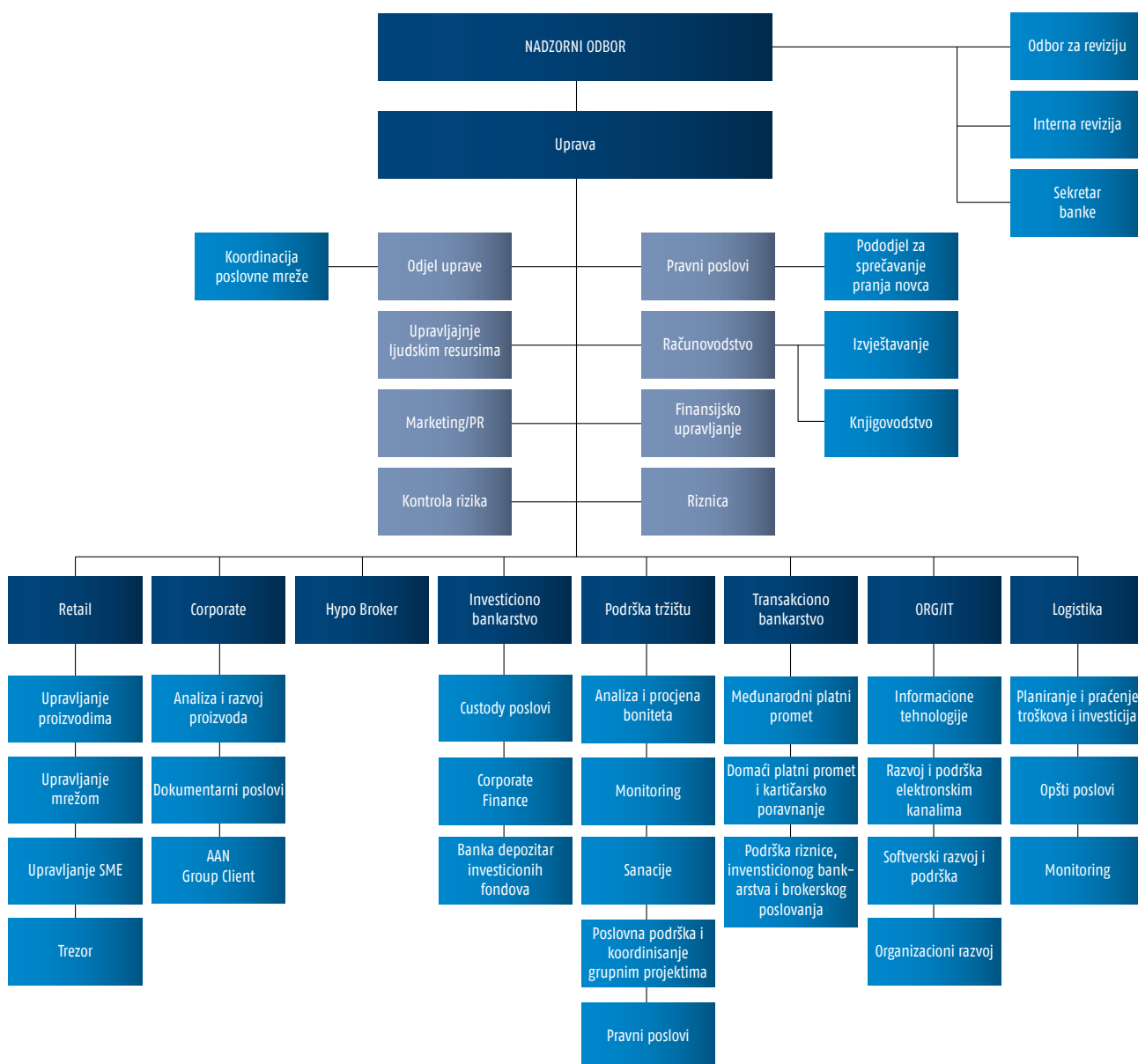
### Interni revizor:

Slavica Vukelić

### Akcionari sa 5% ili više akcija sa glasačkim pravima:

Hypo Alpe-Adria-Bank International AG, Klagenfurt

## Organizaciona struktura Hypo Alpe-Adria-Bank a.d. Banja Luka





# Hypo Alpe-Adria-Bank a.d. Banja Luka

## Finansijski izvještaji i Izvještaj nezavisnog revizora za godine koje su završile 31.12.2007. i 2006.

---

Izvještaj nezavisnog revizora	20
Bilans stanja	22
Bilans uspjeha	23
Izvještaj o novčanom toku	24
Promjene u strukturi akcionarskog kapitala	25
Bilješke uz finansijske izvještaje	26

## INDEPENDENT AUDITORS' REPORT

### To the Supervisory Board and Shareholders of Hypo Alpe-Adria Bank A.D., Banja Luka

We have audited the accompanying financial statements (page 2 to 32) of Hypo Alpe-Adria Bank A.D., Banja Luka (hereinafter: the "Bank"), which comprise the balance sheet as of December 31, 2007 and the related income statement, statement of changes in equity and cash flow statement for the year then ended, and a summary of significant accounting policies and other explanatory notes.

#### *Management's Responsibility for the Financial Statements*

Management is responsible for the preparation and fair presentation of these financial statements in accordance with accounting standards and regulations of the Republic of Srpska. This responsibility includes: designing, implementing and maintaining internal control relevant to the preparation and fair presentation of financial statements that are free from material misstatement, whether due to fraud or error; selecting and applying appropriate accounting policies; and making accounting estimates that are reasonable in the circumstances.

#### *Auditor's Responsibility*

Our responsibility is to express an opinion on these financial statements based on our audit. We conducted our audit in accordance with International Standards on Auditing, Law on Accounting and Auditing of the Republic of Srpska and Rules on the Audit of Financial Statements of Republic of Srpska. Those standards require that we comply with ethical requirements and plan and perform the audit to obtain reasonable assurance whether the financial statements are free from material misstatement.

An audit involves performing procedures to obtain audit evidence about the amounts and disclosures in the financial statements. The procedures selected depend on the auditor's judgment, including the assessment of the risks of material misstatement of the financial statements, whether due to fraud or error. In making those risk assessments, the auditor considers internal control relevant to the entity's preparation and fair presentation of the financial statements in order to design audit procedures that are appropriate in the circumstances, but not for the purpose of expressing an opinion on the effectiveness of the entity's internal control. An audit also includes evaluating the appropriateness of accounting policies used and the reasonableness of accounting estimates made by management, as well as evaluating the overall presentation of the financial statements.

We believe that the audit evidence we have obtained is sufficient and appropriate to provide a basis for our audit opinion.

#### *Opinion*

In our opinion, the financial statements present fairly, in all material respects the financial position of Hypo Alpe-Adria Bank A.D., Banja Luka as of December 31, 2007, and its financial performance, changes in equity and its cash flows for the year then ended in accordance with the accounting standards and regulations of the Republic of Srpska and the accounting policies disclosed in notes 2 and 3 to the financial statements.

*Deloitte doo*

Deloitte d.o.o.  
Banja Luka  
February 27, 2008

# Izveštaj nezavisnog revizora\*

## Nadzornom odboru i akcionarima HYPO ALPE-ADRIA-BANK A.D., Banja Luka

Obavili smo reviziju priloženih finansijskih izvještaja (strana 2 do 32) HYPO ALPE-ADRIA-BANK a.d., Banja Luka (u daljem tekstu "Banka"), koji obuhvataju bilans stanja na dan 31. decembra 2007. godine i odgovarajući bilans uspjeha, izvještaj o promjenama u kapitalu i izvještaj o tokovima gotovine za godinu koja se završava na taj dan, kao i pregled značajnih računovodstvenih politika i napomene uz finansijske izvještaje.

## Odgovornost rukovodstva za finansijske izvještaje

Rukovodstvo je odgovorno za sastavljanje i objektivnu prezentaciju ovih finansijskih izvještaja u skladu sa računovodstvenim propisima Republike Srpske. Ova odgovornost obuhvata: osmišljavanje, primjenu i održavanje internih kontrola koje su relevantne za sastavljanje i objektivnu prezentaciju finansijskih izvještaja koji ne sadrže pogrešne informacije od materijalnog značaja nastale usljed kriminalne radnje ili greške, odabir i primjenu odgovarajućih računovodstvenih politika, kao i korišćenje najboljih mogućih računovodstvenih procjena.

## Odgovornost revizora

Naša odgovornost je da izrazimo mišljenje o priloženim finansijskim izvještajima na osnovu obavljene revizije. Reviziju smo obavili u skladu sa Međunarodnim standardima revizije, Zakonom o računovodstvu i reviziji Republike Srpske i Pravilnikom o reviziji finansijskih izvještaja Republike Srpske. Ovi standardi nalažu usaglašenost sa etičkim principima i da reviziju planiramo i obavimo na način koji omogućava da se, u razumnoj mjeri, uvjerimo da finansijski izvještaji ne sadrže pogrešne informacije od materijalnog značaja.

Revizija uključuje sprovođenje postupaka u cilju pribavljanja revizijskih dokaza o iznosima i informacijama objelodanjenim u finansijskim izvještajima. Odabrani postupci su zasnovani na prosuđivanju revizora, uključujući procjenu rizika materijalno značajnih grešaka sadržanih u finansijskim izvještajima, nastalih usljed kriminalne radnje ili greške. Prilikom procjene ovih rizika, revizor razmatra interne kontrole koje su relevantne za sastavljanje i objektivnu prezentaciju finansijskih izvještaja, u cilju osmišljavanja najboljih mogućih revizijskih procedura, ali ne u cilju izražavanja mišljenja o efikasnosti sistema internih kontrola pravnog lica. Revizija, takođe, uključuje ocjenu primjenjenih računovodstvenih politika i vrednovanje značajnih procjena koje je izvršilo rukovodstvo, kao i ocjenu opšte prezentacije finansijskih izvještaja.

Smatramo da su revizijski dokazi koje smo pribavili dovoljni i odgovarajući i da obezbjeđuju solidnu osnovu za izražavanje našeg mišljenja.

## Mišljenje

Po našem mišljenju, finansijski izvještaji istinito i objektivno, po svim materijalno značajnim pitanjima, prikazuju finansijski položaj Banke na dan 31. decembra 2007. godine, kao i rezultate njenog poslovanja, promjene u kapitalu i novčane tokove za godinu koja se završava na taj dan, u skladu sa računovodstvenim standardima i propisima Republike Srpske i računovodstvenim politikama objelodanjenim u napomenama 2 i 3 uz finansijske izvještaje.

Deloitte d.o.o.  
Banja Luka  
27. februar 2008. godine

POTVRĐEN DA OVAJ PREVOD POTPUNO ODGOVARA  
ORIGINALU KOJI JE SASTAVLJEN NA ENGLJSKOM JEZIKU  
REGISTROVAN FOD BROJEM: 09/08  
DATUM: 07.02.2008.  
Mjesto: BANJA LUKA  
DALIBOR GAJIĆ  
STALNI POSNI TUMAČ ZA ENGLJSKI JEZIK



\* Prevod originalnog teksta Izvještaja nezavisnog revizora izdatog na engleskom jeziku

Finansijski izvještaji i Izvještaj nezavisnog revizora  
za godine koje su završile 31.12.2007. i 2006.

## Bilans stanja na dan 31.12.2007. godine

	bilješka	31.12.2007. KM	31.12.2007. EUR	31.12.2006. KM	31.12.2006. EUR
<b>AKTIVA</b>					
Novčana sredstva i računi depozita kod depozitnih Institucija	11	670,205,985	342,670,879	217,390,121	111,149,804
Gotov novac i nekamatonsni računi depozita		44,278,997	22,639,492	36,107,600	18,461,523
Kamatonsni računi depozita		625,926,988	320,031,387	181,282,520	92,688,281
Vrijednosni papiri za trgovanje	14	2,356,518	1,204,868	5,932,792	3,033,389
Plasmani drugim bankama	12	0	0	0	0
Kreditni, potraživanja po poslovima lizinga i dospjela potraživanja		1,123,966,067	574,674,725	903,400,878	461,901,535
Kreditni	13	1,107,804,914	566,411,658	894,271,753	457,233,887
Potraživanja po poslovima lizinga		0	0	0	0
Dospjela potraživanja po kreditima i poslovima lizinga	13	16,161,154	8,263,067	9,129,125	4,667,648
Vrijednosni papiri koji se drže do dospelja		0	0	0	0
Poslovni prostor i ostala fiksna aktiva	16	55,181,425	28,213,815	44,023,520	22,508,868
Ostale nekretnine		336	172	829	424
Investicije u nekonsolidovana povezana preduz.	15	2,313,279	1,182,761	789,921	403,880
Ostala aktiva	17	12,860,593	6,575,517	8,583,218	4,388,530
MINUS: rezerve za potencijalne gubitke		41,782,064	21,362,830	32,203,397	16,465,336
Rezerve za stavke pozicije 4. aktive		21,741,576	11,116,291	15,715,646	8,035,282
Opšte rezerve za dobru aktivu (A)		19,168,790	9,800,847	14,807,748	7,571,081
Rezerve za pozicije aktive osim pozicije 4.		146,211	74,757	1,052,604	538,188
Opšte rezerve na aktivu A osim pozicije 4.		725,487	370,935	627,399	320,784
<b>UKUPNA AKTIVA</b>		<b>1,825,102,139</b>	<b>933,159,906</b>	<b>1,147,917,882</b>	<b>586,921,093</b>
<b>VANBILANSNA EVIDENCIJA</b>	22	<b>145,325,095</b>	<b>74,303,541</b>	<b>92,229,157</b>	<b>47,156,019</b>
<b>OBAVEZE</b>					
Depoziti	18	1,611,351,323	823,870,849	1,003,057,403	512,855,107
Uzete pozajmice - dospjele obaveze		0	0	0	0
Uzete pozajmice od drugih banaka		0	0	0	0
Obaveze prema vladi		0	0	312,258	159,655
Obaveze po uzetim kreditima i ostalim pozajmicama	19	48,895,750	25,000,000	0	0
Subordinirani dugovi i obaveze		0	0	0	0
Ostale obaveze	20	32,034,976	16,379,223	20,308,215	10,383,425
<b>UKUPNE OBAVEZE</b>		<b>1,692,282,048</b>	<b>865,250,072</b>	<b>1,023,677,876</b>	<b>523,398,187</b>
<b>KAPITAL</b>					
Trajne prioritetne akcije		0	0	0	0
Obične akcije	21	100,837,352	51,557,319	100,837,352	51,557,319
Emisiona ažija		0	0	0	0
Neraspoređena dobit		16,371,915	8,370,827	15,478,045	7,913,799
Rezerve kapitala	21	15,610,824	7,981,688	7,924,608	4,051,788
Ostali kapital		0	0	0	0
<b>UKUPNI KAPITAL</b>		<b>132,820,091</b>	<b>67,909,834</b>	<b>124,240,005</b>	<b>63,522,906</b>
<b>UKUPNE OBAVEZE I KAPITAL (19.+26.)</b>		<b>1,825,102,139</b>	<b>933,159,906</b>	<b>1,147,917,882</b>	<b>586,921,093</b>
<b>VANBILANSNA EVIDENCIJA</b>	22	<b>145,325,095</b>	<b>74,303,541</b>	<b>92,229,157</b>	<b>47,156,019</b>

**Bilans uspjeha** na dan 31.12.2007. godine

	bilješka	31.12.2007. KM	31.12.2007. EUR	31.12.2006. KM	31.12.2006. EUR
<b>PRIHODI I RASHODI PO KAMATAMA</b>					
Prihodi od kamata i slični prihod	3.1,4a	92,804,840	47,450,361	69,875,768	35,726,913
Rashodi od kamata i slični rashodi	3.1,4b	52,888,256	27,041,336	37,477,867	19,162,129
<b>Neto kamate i slični prihodi</b>		<b>39,916,584</b>	<b>20,409,025</b>	<b>32,397,901</b>	<b>16,564,784</b>
<b>NEKAMATONOSNI PRIHODI I RASHODI</b>					
Operativni prihodi	3.1	39,650,220	20,272,836	33,644,725	17,202,275
Poslovni i direktni rashodi	3.1	33,953,495	17,360,146	28,064,217	14,349,006
Operativni rashodi	3.1	34,610,016	17,695,820	27,649,482	14,136,956
<b>Ukupni nekamatonosni rashodi</b>		<b>68,563,511</b>	<b>35,055,966</b>	<b>55,713,699</b>	<b>28,485,962</b>
<b>DOBIT PRIJE OPOREZIVANJA</b>		<b>11,003,294</b>	<b>5,625,895</b>	<b>10,328,927</b>	<b>5,281,097</b>
<b>POREZI</b>	10	<b>1,568,337</b>	<b>801,878</b>	<b>469,387</b>	<b>239,994</b>
<b>NETO DOBIT (GUBITAK)</b>		<b>9,434,956</b>	<b>4,824,017</b>	<b>9,859,540</b>	<b>5,041,103</b>

Manja dobit nakon oporezivanja, u odnosu na 2006. godinu, rezultat je donošenja novog Zakona o porezu na dobit (Službeni glasnik Republike Srpske br. 91/2006) koji ne priznaje sve nastale troškove od kojih su najznačajniji troškovi rezervisanja za opšti kreditni rizik i potencijalne kreditne i druge gubitke i isključuje poreske olakšice kao što su ulaganja u osnovna sredstva. Zbog različitog tretmana poreskih prihoda i rashoda u prethodnom i novodonesenom Zakonu o porezu na dobit podaci o porezu na dobit nakon oporezivanja za 2006. i 2007. godinu nisu uporedivi. Realna stopa poreza prema važećem zakonu na ovaj način iznosi gotovo 15% ostvarene dobiti.

Finansijski izvještaji i Izvještaj nezavisnog revizora  
za godine koje su završile 31.12.2007. i 2006.

## Izvještaj o novčanom toku

	2007. KM	2007. EUR	2006. KM	2006. EUR
<b>NOVČANI TOKOVI IZ POSLOVNIH AKTIVNOSTI</b>				
Primici kamata, naknada i provizija po kreditima i poslovima lizinga	90,752,000	46,400,761	77,696,000	39,725,334
Isplate kamata	-52,330,000	-26,755,904	-37,415,000	-19,129,986
Naplate po kreditima koji su ranije bili otpisani (glavnica i kamata)	4,655,000	2,380,064	7,539,000	3,854,629
Novčane isplate zaposlenim i dobavljačima	-22,474,000	-11,490,774	-21,602,000	-11,044,927
Isplate po vanbilansnim ugovorima	-258,000	-131,913	-3,677,000	-1,880,020
Primici i isplate po vanrednim stavkama	5,290,000	2,704,734	4,270,000	2,183,216
(Povećanje) smanjenje u operativnoj aktivi:	25,635,000	13,106,967	26,811,000	13,708,247
Novčane pozajmice i krediti dati klijentima i naplate istih	-222,654,000	-113,841,183	-244,471,000	-124,996,037
Računi depozita kod dr. instituc. - propisi i monetarni zahtjevi	0	0	0	0
(Povećanje) smanjenje u operativnim obavezama:	-222,654,000	-113,841,183	-217,660,000	-111,287,791
Depoziti klijenata	588,365,000	300,826,248	221,398,000	113,199,000
Plaćeni porez na dobit	-1,893,000	-967,876	-43,000	-21,986
<b>Neto novčana sredstva iz poslovnih aktivnosti:</b>	<b>389,453,000</b>	<b>199,124,157</b>	<b>3,695,000</b>	<b>1,889,224</b>
<b>NOVČANI TOKOVI IZ ULAGAČKIH AKTIVNOSTI</b>				
Kratkoročni plasmani finansijskim institucijama	-1,000	-511	1,972,000	1,008,268
Primici kamata	9,957,000	5,090,933	2,632,000	1,345,720
Primici dividendi	172,000	87,942	303,000	154,921
Kupovina (prodaja) nematerijalne aktive	-892,000	-456,072	-925,000	-472,945
Kupovina (prodaja) materijalne aktive	-7,707,000	-3,940,527	-6,364,000	-3,253,862
Sticanje (prodaja) učešća u drugim povezanim preduzećima	146,000	74,649	34,000	17,384
Kupovina (prodaja) drugih ulaganja	-660,000	-337,453	0	0
<b>Neto novčana sredstva iz ulagačkih aktivnosti:</b>	<b>1,015,000</b>	<b>518,961</b>	<b>-2,348,000</b>	<b>-1,200,513</b>
<b>NOVČANI TOKOVI OD FINANSIJSKIH AKTIVNOSTI</b>				
Primici od izdavanja akcija	19,929,000	10,189,536	26,000,000	13,293,589
Kamata plaćena na pozajmice	0	0	0	0
Uzete pozajmice	48,896,000	25,000,128	0	0
Povrat pozajmica		0	0	0
Isplata dividendi	-6,477,000	-3,311,638	0	0
<b>Neto novčana sredstva od finansijskih aktivnosti:</b>	<b>62,348,000</b>	<b>31,878,026</b>	<b>26,000,000</b>	<b>13,293,589</b>
<b>NETO PORAST NS i NE: * *(A+B+V)</b>	<b>452,816,000</b>	<b>231,521,144</b>	<b>27,347,000</b>	<b>13,982,299</b>
<b>NS i NE NA POČETKU PERIODA:</b>	<b>217,390,000</b>	<b>111,149,742</b>	<b>190,043,000</b>	<b>97,167,443</b>
<b>EFEKTI PROMJENE DEVIZNOG KURSA NS i NE:</b>				
<b>NS i NE NA KRAJU PERIODA:(4+5+6)</b>	<b>670,206,000</b>	<b>342,670,887</b>	<b>217,390,000</b>	<b>111,149,742</b>

## Promjene u strukturi akcionarskog kapitala

	31.12.2007. KM	31.12.2007. EUR	2006. KM	2006. EUR
<b>VLASNIK AKCIJA</b>				
Hypo Alpe-Adria-Bank International AG Klagenfurt	100,434,147	51,351,164	100,434,147	51,351,164
Ostali privatni kapital-manjinski udjeli	386,196	197,459	386,196	197,459
Zadruga	17,009	8,697	17,009	8,697
<b>Ukupno</b>	<b>100,837,352</b>	<b>51,557,319</b>	<b>100,837,352</b>	<b>51,557,319</b>

## Bilješke uz finansijske izvještaje

---

### 1. OSNIVANJE I POSLOVNA POLITIKA BANKE

Hypo Alpe-Adria-Bank a.d., Banja Luka (u daljem tekstu "Banka") je pravni sljedbenik Kristal banke a.d., Banja Luka koja je prvobitno osnovana kao nezavisna banka 30. septembra 1992. godine, a 16. maja 1997. godine je transformisana u akcionarsko društvo. Prije osnivanja kao nezavisne banke, Banka je poslovala kao glavna filijala Jugobanke Jubanke d.d., Sarajevo povezane banke Jugobanke d.d., Beograd. Rješenjem Osnovnog suda u Banjaluci br. U/I 2308/03 od 9. oktobra 2003. godine, Banka je dobila sadašnji naziv.

Banka je registrovana u Republici Srpskoj za obavljanje platnog prometa i kreditnih i depozitnih poslova u zemlji i inostranstvu, i u skladu sa propisima Republike Srpske, dužna je da posluje na principima likvidnosti, solventnosti i rentabilnosti.

Na dan 31. decembra 2007. godine, Banka se sastojala od sjedišta u Banjaluci, 6 filijala, 31 poslovnice i 6 ispostava širom zemlje (31. decembar 2006. godine: 6 filijala, 22 poslovnice i 7 ispostava). Na dan 31. decembra 2007. godine Banka je imala 510 zaposlenih (31. decembar 2006. godine - 436 zaposlenih).

### 2. OSNOVE ZA SASTAVLJANJE I PRIKAZIVANJE FINANSIJSKIH IZVJEŠTAJA I RAČUNOVODSTVENI METOD

#### 2.1. Osnove za sastavljanje i prezentaciju finansijskih izvještaja

Finansijski izvještaji Banke su pripremljeni u skladu sa računovodstvenim propisima Republike Srpske, Zakonu o Bankama kao i propisima Agencije za bankarstvo Republike Srpske koji regulišu finansijsko izvještavanje banaka u Republici Srpskoj.

Na osnovu odredbi Zakona o računovodstvu i reviziji Republike Srpske ("Službeni glasnik RS", broj 67/05 od 21. jula 2005. godine) sva pravna lica sa sjedištem u Republici Srpskoj su u obavezi da u potpunosti primjenjuju Međunarodne računovodstvene standarde (MRS), odnosno Međunarodne standarde finansijskog izvještavanja (MSFI) koji su bili u primjeni na dan 31. decembra 2005. godine, Kodeks etike za profesionalne računovođe i prateća uputstva, objašnjenja i smjernice koje donosi Međunarodna federacija računovođa (IFAC), na finansijske izvještaje za periode koje počinju 1. januara 2006. godine ili kasnije.

Promjene u MRS, kao i svi novi MSFI izdati nakon usvajanja Zakona o računovodstvu i reviziji Republike Srpske (30. jun 2005. godine), nisu objavljeni i zvanično usvojeni u Republici Srpskoj i, saglasno tome, nisu primijenjeni u sastavljanju priloženih finansijskih izvještaja.

### 2.1. Osnove za sastavljanje i prezentaciju finansijskih izvještaja (nastavak)

Pored toga, računovodstveni propisi Republike Srpske odstupaju od zahtjeva MSFI i MRS, koji su zvanično u primjeni u Republici Srpskoj, u sljedećim materijalno značajnim aspektima finansijskog izvještavanja:

- Banka obračunava iznos ispravki vrijednosti finansijskih instrumenata u skladu sa relevantnim propisima Agencije za bankarstvo Republike Srpske (napomena 3.6.). Navedena računovodstvena politika može usloviti značajne razlike u odnosu na vrednovanje ispravki vrijednosti i rezervisanja za procijenjenu nenaplativost finansijskih instrumenata na osnovu diskontovanja očekivanih budućih novčanih tokova primjenom originalne efektivne kamatne stope u trenutku odobravanja, u skladu sa zahtjevima MRS 39 “Finansijski instrumenti: Priznavanje i mjerenje”.
- Finansijski instrumenti plasirani od strane Banke i finansijski instrumenti koji se drže do dospelosti su vrednovani u iznosima neotplaćenih potraživanja umanjenih za procijenjenu ispravku vrijednosti. Navedena politika odstupa od zahtjeva MRS 39 “Finansijski instrumenti: Priznavanje i mjerenje” koji podrazumijeva vrednovanje navedenih finansijskih instrumenata metodom amortizovane vrijednosti korišćenjem efektivne kamatne stope.
- Rezervisanje po osnovu nenaplativih potraživanja za kredite, kamate i naknade nije odbijeno od ukupnog iznosa odgovarajućih sredstava, već je prikazano u okviru obaveza kao dugoročno rezervisanje za potencijalne gubitke i ugovorene obaveze. Ova računovodstvena politika nije u skladu sa MRS 30 “Objelodanjivanje u finansijskim izvještajima banaka i sličnih finansijskih institucija” i MRS 37 “Rezervisanje, potencijalne obaveze i potencijalna sredstva”, u dijelu koji zahtijeva prikazivanje rezervisanja u okviru obaveza, ukoliko se rezervisanje odnosi na postojeću obavezu, po kojoj će vjerovatno doći do odliva sredstava.
- Suspendovana kamata predstavlja već obračunatu nenaplaćenu kamatu na aktivu koja se klasifikuje kao nekvalitetna aktiva (aktiva klasifikovana kao substandardna aktiva, sumnjiva aktiva i gubitak). Ovu kamatu Banka u punom već obračunatom, nenaplaćenom iznosu, istovremeno sa klasifikacijom aktive, neutrališe formiranjem rezerve za kreditne gubitke na teret bilansa uspjeha. Banka obustavlja dalji obračun dospjele kamate na nekvalitetnu aktivu u svojim zvaničnim knjigama i obračun pomenute dospjele kamate vodi u svojim vanbilansnim evidencijama, sve do trenutka dok dužnik ne izvrši gotovinsku uplatu. Jedini izuzetak od ovog pravila može da bude slučaj kada je nekvalitetna aktiva pokrivena prvoklasnim ili kvalitetnim kolateralom i istovremeno se nalazi u postupku naplate. Ova računovodstvena politika nije u skladu sa MRS 18 “Prihodi” kao i MRS 39 “Finansijski instrumenti: Priznavanje i mjerenje” koji zahtijevaju da se prihodi od kamata na nekvalitetne kredite obračunavaju koristeći metodu efektivne kamatne stope.
- U Republici Srpskoj ne postoji dovoljno tržišno iskustvo, stabilnost i likvidnost kod prometa finansijskim instrumentima niti su zvanične tržišne informacije raspoložive. Stoga, pošteno (fer) vrijednost nije moguće pouzdano utvrditi u uslovima nepostojanja aktivnog tržišta, kako to zahtijevaju MRS 32 “Finansijski instrumenti: Objelodanjivanje i prikazivanje” i MRS 39 “Finansijski instrumenti: Priznavanje i mjerenje”;

## Bilješke uz finansijske izvještaje

---

### 2.1. Osnove za sastavljanje i prezentaciju finansijskih izvještaja (nastavak)

Zbog potencijalno značajnih efekata koje prethodno navedena obrazloženja mogu imati na realnost i objektivnost finansijskih izvještaja Banke, finansijski izvještaji na dan 31. decembra 2007. godine se ne mogu tretirati kao finansijski izvještaji sastavljeni u saglasnosti sa Međunarodnim računovodstvenim standardima, odnosno Međunarodnim standardima finansijskog izvještavanja.

Konvertibilna marka predstavlja zvaničnu izvještajnu valutu u Republici Srpskoj.

Banka je u sastavljanju ovih finansijskih izvještaja primjenjivala računovodstvene politike obrazložene u napomeni 3 uz finansijske izvještaje.

### 2.2. Korišćenje procjenjivanja

Prezentacija finansijskih izvještaja zahtijeva od rukovodstva korišćenje najboljih mogućih procjena i razumnih pretpostavki, koje imaju efekte na prezentovane vrijednosti sredstava i obaveza i objelodanjivanje potencijalnih potraživanja i obaveza na dan sastavljanja finansijskih izvještaja, kao i prihoda i rashoda u toku izvještajnog perioda. Ove procjene i pretpostavke su zasnovane na informacijama raspoloživim na dan sastavljanja finansijskih izvještaja, a budući stvarni rezultati mogu da se razlikuju od procijenjenih iznosa.

## 3. PREGLED ZNAČAJNIH RAČUNOVODSTVENIH POLITIKA

### 3.1. Prihodi i rashodi

Prihodi i rashodi po osnovu kamata, ostali prihodi i ostali rashodi poslovanja se knjiže po načelu uzročnosti prihoda i rashoda. Prihodi po osnovu naknada za bankarske usluge, osim naknade po osnovu odobravanja kredita, se utvrđuju u trenutku dospjeća za naplatu odnosno kada su ostvareni.

Naknade za odobravanje kredita se razgraničavaju i amortizuju u toku trajanja otplate kredita, po metodu efektivne kamatne stope.

### 3.2. Preračunavanje deviznih iznosa

Poslovne promjene nastale u stranoj valuti su preračunate u KM po zvaničnom kursu koji je važio na dan poslovne promjene.

Sredstva i obaveze iskazane u stranoj valuti na dan bilansa stanja, preračunati su u KM po zvaničnom kursu koji je važio na taj dan.

Potencijalne obaveze u stranoj valuti preračunate su u KM po zvaničnom kursu na dan bilansa stanja.

Kursne razlike, nastale kao rezultat preračunavanja, knjižene su u korist prihoda ili na teret rashoda.

### 3.3. Osnovna sredstva i nematerijalna ulaganja

Osnovna sredstva i nematerijalna ulaganja su iskazana po pravičnoj vrijednosti utvrđenoj na osnovu procjene ovlaštenog procjenitelja, umanjenoj za ispravku vrijednosti i eventualne imparitetne gubitke. Radi svođenja vrijednosti zemljišta, građevinskih objekata, opreme i nematerijalnih ulaganja na njihovu fer vrijednost, Banka je angažovala nezavisne procijenitelje, koji su sa stanjem na dan 31. decembra 2007. godine izvršili procjenu fer vrijednosti ovih sredstava. Učestalost vršenja procjene zavisi od promjene pravične vrijednosti u odnosu na neotpisanu vrijednost osnovnih sredstava i nematerijalnih ulaganja. Kada se knjigovodstvena vrijednost osnovnih sredstava i nematerijalnih ulaganja poveća kao rezultat procjene, dobitak utvrđen procjenom se knjiži u korist revalorizacionih rezervi koje predstavljaju dio ukupnog kapitala Banke (napomena 3.10). Međutim, povećanje se priznaje u dobitku i gubitku do mjere do koje uzrokuje smanjenje negativnih efekata revalorizacije za isto sredstvo, prethodno priznato u okviru dobitka i gubitka. Gubitak utvrđen procjenom se knjiži na teret bilansa uspjeha.

Amortizacija se ravnomjerno obračunava na nabavnu ili procijenjenu vrijednost, primjenom sljedećih propisanih godišnjih stopa, s ciljem da se sredstva u potpunosti otpišu u toku njihovog korisnog vijeka trajanja:

Građevinski objekti	1.33% - 2.86%
Kompjuterska oprema	20%
Namještaj i ostala oprema	6.66% - 20%
Vozila	20% - 25%
Nematerijalna ulaganja	14.28% - 20%

Rukovodstvo Banke smatra da stope amortizacije realno odražavaju ekonomsko svrsishodni vijek korišćenja osnovnih sredstava.

Amortizacija osnovnih sredstava se počinje obračunavati kada se takva sredstva stave u upotrebu. Na zemljištu i investicijama u toku se ne obračunava amortizacija.

### 3.4. Investicione nekretnine

Investicione nekretnine su nekretnine koje se drže radi ostvarivanja zarade od izdavanja nekretnine i iskazane su po pravičnoj vrijednosti utvrđenoj na osnovu procjene ovlaštenog procjenitelja, umanjenoj za ispravku vrijednosti i eventualne imparitetne gubitke. Nabavna vrijednost investicione nekretnine obuhvata nabavnu cijenu i druge direktne troškove.

### 3.5 Krediti

Kreditni su prikazani u bilansu stanja u visini nenaplaćenih iznosa odobrenih plasmana.

## Bilješke uz finansijske izvještaje

**3.6. Rezervisanje za potencijalne gubitke i ugovorene obaveze i otpisi**

Rezervisanje za potencijalne gubitke i ugovorene obaveze zasnovano je na ocjeni rizika plasmana po kreditima, potraživanja po kamatama, uključujući i zatezne kamate na nenaplaćene kredite, potraživanja po naknadama, drugih potraživanja kao i ostale rizične bilansne i vanbilansne aktive. Ove pozicije klasifikuju se u kategorije, zavisno od stepena naplativosti koji se određuje na osnovu broja dana koliko je prekoračen rok dospijeca, procjene finansijskog položaja dužnika i kvaliteta instrumenta obezbjeđenja naplate. Rezervisanje za potencijalne gubitke i ugovorene obaveze tereti rezultate poslovanja i prikazuje se u bilansu stanja Banke kao obaveza u okviru dugoročnih rezervisanja.

Na dan 31. decembra 2007. godine opšta rezerva za potencijalne gubitke formirana je za stavke aktive klasifikovane kao "dobra" aktiva, dok je posebna rezerva za potencijalne gubitke formirana za ostale stavke rizične aktive primjenom sljedećih procenata na kategorije rizične bilansne i vanbilansne aktive: aktiva sa posebnom napomenom – od 5% do 15%, substandardna aktiva – od 16% do 40%, sumnjiva aktiva – od 41% do 60% i gubitak – 100%.

Primjenjeni procenti su usaglašeni sa Odlukom o minimalnim standardima za upravljanje kreditnim rizikom i klasifikaciju aktive banaka donijetom od strane Agencije za bankarstvo Republike Srpske.

Uprava Banke, na prijedlog Kreditnog odbora donosi odluku o otpisu potraživanja.

**3.7. Hartije od vrijednosti raspoložive za prodaju**

Dugoročna ulaganja u akcije preduzeća i finansijskih institucija koja se odnose na hartije od vrijednosti koje se kotiraju na berzi, vrednovana su na dan bilansa po tržišnoj vrijednosti. Dobici i gubici po osnovu promjene tržišne vrijednosti ovih hartija od vrijednosti se evidentiraju u okviru revalorizacionih rezervi.

**3.8. Hartije od vrijednosti kojima se trguje**

Hartije od vrijednosti kojima se trguje prvobitno se iskazuju po nabavnoj vrijednosti, a na dan bilansa stanja po tržišnoj vrijednosti. Svi realizovani i nerealizovani dobitci po osnovu prodaje, odnosno promjene tržišne vrijednosti ovih hartija od vrijednosti se priznaju u korist prihoda odnosno na teret rashoda, i uključeni su u okviru neto dobitaka od prodaje hartija od vrijednosti.

**3.9. Novčana sredstva**

U Bilansu novčanih tokova pod novčanim sredstvima se podrazumijevaju novčana sredstva, sredstva kod Centralne banke, sredstva na deviznim računima kod domaćih i inostranih banaka i oročena sredstva kod domaćih i inostranih banaka na period do 30 dana.

**3.10. Revalorizacione rezerve**

Dobit utvrđena procjenom vrijednosti osnovnih sredstava evidentira se u okviru revalorizacionih rezervi (napomena 3.3). Pozitivni efekti procjene osnovnih sredstava se prenose na akumulirani rezultat u iznosu koji predstavlja razliku između amortizacije obračunate na vrijednost osnovnih sredstava prije i nakon procjene. Međutim, povećanje se priznaje u dobitku i gubitku do mjere do koje uzrokuje smanjenje negativnih efekata revalorizacije za isto sredstvo, prethodno priznato u

okviru dobitka i gubitka. Negativni efekti procjene osnovnih sredstava terete revalorizacione rezerve obračunate za dato sredstvo, dok se, nakon prodaje ili otuđenja elementa nekrenina i opreme, preostali iznos pozitivnih efekata procjene uključen u revalorizacione rezerve, u potpunosti prenosi na neraspoređeni dobitak.

### 3.11. Beneficije zaposlenima

U skladu sa domaćim propisima, Banka je obavezna da uplaćuje doprinose državnim fondovima za socijalnu zaštitu i penziono osiguranje koji se obračunavaju primjenom specifičnih, zakonom propisanih stopa. Ovi doprinosi knjiže se na teret troškova u periodu na koji se odnose.

U skladu sa domaćim propisima, pri odlasku u penziju zaposleni ostvaruju pravo na isplatu otpremnine u visini tri mjesečne plate, koje pri tom ne mogu biti manje od tri prosječne mjesečne plate na nivou Republike Srpske.

Takođe, u skladu sa Ugovorom o radu, zaposleni ostvaruju pravo na otpremnine i jubilarne nagrade za svakih 10, 20 ili 30 godina rada u Banci. Naknade po osnovu otpremnina smatraju se utvrđenim planskim naknadama, dok se jubilarne nagrade smatraju ostalim dugoročnim naknadama zaposlenima. Rezervisanja za otpremine i jubilarne nagrade zaposlenih se iskazuju u Bilansu stanja po fer vrijednosti u skladu sa aktuarskim obračunom.

### 3.12. Porez na dobit

#### *Tekući porez na dobit*

Tekući porez na dobitak predstavlja iznos koji se obračunava i plaća u skladu sa Zakonom o porezu na dobit ("Službeni glasnik RS", broj 91/06), a koji se primjenjuje počevši od 1. januara 2007. godine. Tekući porez na dobitak predstavlja iznos koji se obračunava primjenom propisane poreske stope od 10% na osnovicu utvrđenu poreskim bilansom, koju predstavlja iznos dobitka prije oporezivanja po odbitku efekata usklađivanja prihoda i rashoda, a u skladu sa poreskim propisima Republike Srpske.

Poreski propisi Republike Srpske ne predviđaju mogućnost da se poreski gubici iz tekućeg perioda mogu koristiti kao osnova za povraćaj poreza plaćenog u prethodnim periodima. Međutim, gubici iz tekućeg perioda iskazani u poreskom bilansu mogu se koristiti za umanjenje poreske osnove budućih obračunskih perioda, ali ne duže od pet godina.

#### *Odloženi porez na dobit*

Odloženi porez na dobitak se obračunava korišćenjem metode utvrđivanja obaveza prema bilansu stanja, za privremene razlike proizašle iz razlike između poreske osnove potraživanja i obaveza u bilansu stanja i njihove knjigovodstvene vrijednosti. Važeće poreske stope na dan bilansa stanja ili poreske stope koje su nakon tog dana stupile na snagu, koriste se za utvrđivanje razgraničenog iznosa poreza na dobitak. Odložene poreske obaveze se priznaju za sve oporezive privremene razlike. Odložena poreska potraživanja se priznaju za sve odbitne privremene razlike i efekte poreskih gubitaka i poreskih kredita, koji se mogu prenositi u naredne fiskalne periode, do stepena do kojeg će vjerovatno postojati oporezivi dobitak od kojeg se prenijeti poreski gubitak i krediti mogu umanjiti.

Finansijski izvještaji i Izvještaj nezavisnog revizora  
za godine koje su završile 31.12.2007. i 2006.

## Bilješke uz finansijske izvještaje

### 3.13. Pravična vrijednost

Finansijski izvještaji su prikazani po metodu prvobitne nabavne vrijednosti, uključujući korekcije i rezervisanja u cilju svođenja pozicija sredstava na realnu vrijednost.

Poslovna politika Banke je da objelodani informacije o pravičnoj vrijednosti aktive ili pasive za koju postoje zvanične tržišne informacije i kada se pravična vrijednost značajno razlikuje od knjigovodstvene vrijednosti. Ne postoji dovoljno tržišno iskustvo, stabilnost i likvidnost kod kupovine i prodaje kredita i ostale finansijske aktive ili pasive pošto zvanične tržišne informacije nisu u svakom trenutku raspoložive. Stoga, pravičnu vrijednost nije moguće pouzdano utvrditi.

Po mišljenju rukovodstva, iznosi u finansijskim izvještajima odražavaju realnu vrijednost koja je u datim okolnostima najvjerodostojnija i najkorisnija za potrebe izvještavanja.

### 4. PRIHODI I RASHODI PO KAMATAMA

	31.12.2007	31.12.2007	31.12.2006.	31.12.2006.
	KM	EUR	KM	EUR
<b>A. PRIHODI OD KAMATA I SLIČNI PRIHODI</b>				
Kamatonsni računi depozita kod dep. institucija	2,716,603	1,388,977	1,952,609	998,353
Plasmani drugim bankama	7,299,599	3,732,226	789,710	403,772
Kredit i poslovi lizinga	77,069,562	39,405,041	67,126,639	34,321,306
Vrijednosni papiri koji se drže do dospjeća	0	0	0	0
Vlasnički vrijednosni papiri	0	0	0	0
Potraživanja po plaćenim vanbilansnim obavezama	0	0	0	0
Ostali prihodi od kamata i slični prihodi	5,719,076	2,924,117	6,811	3,482
<b>Ukupno</b>	<b>92,804,840</b>	<b>47,450,361</b>	<b>69,875,768</b>	<b>35,726,913</b>
<b>B. RASHODI PO KAMATAMA I SLIČNI RASHODI</b>				
Kamata data bankama i ostalim fin.instituc.	1,244,539	636,323	939,419	480,317
Kamata data preduzećima	6,399,255	3,271,887	1,967,988	1,006,217
Kamata data stanovništvu	7,963,369	4,071,606	4,932,118	2,521,752
Kamata data bankama i stranim licima	37,020,295	18,928,176	29,420,822	15,042,628
Kamata data ostalim komitentima	238,271	121,826	217,519	111,216
Kamata na hartije od vrijednosti	0	0	0	0
Gubici na osnovu prodaje hartija od vrijednosti	22,528	11,518	0	0
<b>Ukupno</b>	<b>52,888,256</b>	<b>27,041,336</b>	<b>37,477,867</b>	<b>19,162,129</b>

**5. REZERVE ZA KREDITNE GUBITKE**

Na teret rashoda u 2007. formirane su rezerve na kreditne gubitke u iznosu 17.282.978 KM i odnose se na sljedeće kreditne rizike:

	31.12.2007 KM	31.12.2007 EUR	31.12.2006. KM	31.12.2006. EUR
Opšte rezerve za aktivu klas. u "A"	5,530,105	2,827,498	4,505,899	2,303,830
Kreditni	8,401,515	4,295,626	11,559,000	5,910,023
Potraživanja za kamate	1,604,704	820,472	508,000	259,736
Ostala aktiva	2,038,607	1,042,323	1,027,210	525,204
Preuzete i potencijalne obaveze	-293,095	-149,857	75,000	38,347
Posebne rezerve za aktivu klasif. U "B" "C" "D" i "E" kategoriju	11,751,731	6,008,564	13,169,210	6,733,310
<b>Ukupno formirane rezerve na teret rashoda</b>	<b>17,281,836</b>	<b>8,836,062</b>	<b>17,675,109</b>	<b>9,037,140</b>

**6. PRIHODI I RASHODI OD NAKNADA I PROVIZIJA**

	31.12.2007 KM	31.12.2007 EUR	31.12.2006. KM	31.12.2006. EUR
<b>a) Prihodi</b>				
Prihodi iz poslova sa devizama	2,680,534	1,370,535	2,231,574	1,140,985
Naknade po kreditima	804,919	411,548	204,567	104,593
Naknade po vanbilansnim poslovima	617	315	867,616	443,605
Naknade za izvršene usluge	4,726,346	2,416,542	3,613,567	1,847,588
Prihodi iz poslova trgovanja	3,706,455	1,895,081	1,460,490	746,737
<b>Ukupno operativni prihodi</b>	<b>11,918,870</b>	<b>6,094,022</b>	<b>8,377,814</b>	<b>4,283,508</b>

	31.12.2007 KM	31.12.2007 EUR	31.12.2006. KM	31.12.2006. EUR
<b>b) Rashodi</b>				
Naknade za usluge platnog prometa u zemlji	415,308	212,344	293,706	150,169
Naknade za usluge platnog prometa u inostr.	117,341	59,995	156,954	80,249
Provizije za primljene garancije i jemstva	251,913	128,801	175	90
Ostale naknade i provizije	1,057,070	540,472	455,738	233,015
<b>Ukupno ostali i direktni troškovi</b>	<b>1,841,632</b>	<b>941,611</b>	<b>906,574</b>	<b>463,524</b>

Finansijski izvještaji i Izvještaj nezavisnog revizora  
za godine koje su završile 31.12.2007. i 2006.

## Bilješke uz finansijske izvještaje

### 7. DOBICI OD ULAGANJA

U 2007. godini banka je imala dobit od ulaganja u iznosu od 171.953 KM.

### 8. OSTALI POSLOVNI PRIHODI

	31.12.2007	31.12.2007	31.12.2006.	31.12.2006.
	KM	EUR	KM	EUR
Neto prihodi po osnovu kursnih razlika	1,665,525	851,569	1,356,256	693,443
Ostali operativni prihodi	807,281	412,756	2,584,108	1,321,233
Prihodi od ukidanja neiskorištenih rezervisanja	14,830,027	7,582,472	9,482,534	4,848,343
Naplaćena otpisana potraživanja	6,509,907	3,328,463	8,180,208	4,182,474
Prihodi iz ranijih godina	0	0	0	0
Prihodi po osnovu vanrednih događaja	718,558	367,393	37,385	19,115
Revalorizacioni prihodi	3,200,051	1,636,160	3,626,420	1,854,159
<b>Ukupno</b>	<b>27,731,350</b>	<b>14,178,814</b>	<b>25,266,912</b>	<b>12,918,767</b>

### 9. OPŠTI ADMINISTRATIVNI TROŠKOVI I AMORTIZACIJA

	31.12.2007	31.12.2007	31.12.2006.	31.12.2006.
	KM	EUR	KM	EUR
Operativni rashodi				
<b>Troškovi plata i doprinosa</b>	<b>14,176,827</b>	<b>7,248,497</b>	<b>12,011,948</b>	<b>6,141,612</b>
Neto plate	7,612,472	3,892,195	6,651,031	3,400,618
Porezi na plate	873,370	446,547	769,634	393,508
Doprinosi na plate	3,880,158	1,983,893	3,297,214	1,685,839
Ostali lični rashodi	1,810,828	925,861	1,294,069	661,647
<b>Troškovi poslovnog prostora, ostale fiksne aktive i režije</b>	<b>14,872,513</b>	<b>7,604,195</b>	<b>13,594,974</b>	<b>6,951,000</b>
Troškovi materijala	1,346,695	688,554	1,248,200	638,195
Troškovi proizvodnih usluga	6,179,157	3,159,353	5,756,878	2,943,445
Troškovi amortizacije	2,782,069	1,422,449	1,967,324	1,005,877
Nematerijalni troškovi	4,564,594	2,333,840	4,622,572	2,363,483
<b>Ostali operativni troškovi</b>	<b>5,560,676</b>	<b>2,843,128</b>	<b>2,042,559</b>	<b>1,044,344</b>
Troškovi poreza	707,941	361,965	497,807	254,525
Troškovi doprinosa	1,250,954	639,603	939,286	480,250
Ostali troškovi	2,170	1,110	12,972	6,633
Otpis nenaplativih potraživanja	6,648	3,399	14,244	7,283
Rash. iz ranijih godina i ostali neposl. rashodi	207,323	106,002	451,117	230,653
Reval. rashodi i priznavanje impar. gubitaka	3,385,639	1,731,050	127,132	65,001
Negativne kursne razlike (neto)	0	0	0	0
<b>Ukupno operativni rashodi</b>	<b>34,610,016</b>	<b>17,695,820</b>	<b>27,649,482</b>	<b>14,136,956</b>

**10. POREZ NA DOBIT**

Banka je u 2007. g. poslovala sa dobiti u iznosu od 11.003.293 KM. Nakon plaćenog poreza na dobit u iznosu od 1.582.459 KM i odgođenog poreza na dobit u iznosu od 14.121KM, neto dobit u 2007. godini iznosi 9.434.956 KM.

	31.12.2007 KM	31.12.2007 EUR	31.12.2006. KM	31.12.2006. EUR
Dobit prije oporezivanja	11,003,293	5,625,894	10,329,000	5,281,134
Porez na dobit po stopi od 10%	1,100,329	562,589	1,032,900	528,113
Poreski efekti rashoda koji se ne priznaju u poreskom bilansu	799,000	408,522	0	0
Poreski efekti u iznosu od 20% poreske osnovice zasnovani na priznatim rezervisanjima za potencijalne gubitke	-317,000	-162,080	0	0
Poreski krediti po osnovu ulaganja u osnovna sredstva	0	0	-564,000	-288,369
Poreski efekti amortizacije koja se ne priznaje u poreskom bilansu	2,000	1,023	0	0
Poreski efekti po osnovu rezervisanja naknada za zaposlene	-16,000	-8,181	0	0
<b>Ukupno operativni rashodi</b>	<b>1,568,329</b>	<b>801,874</b>	<b>468,900</b>	<b>239,745</b>

Od 01.01.2007. godine u primjeni je novi Zakon o porezu na dobit (Službeni glasnik Republike Srbije br. 91/2006) koji ne priznaje sve nastale troškove, od kojih su najznačajniji troškovi rezervisanja za opšti kreditni rizik i potencijalne kreditne i druge gubitke i isključuje poreske olakšice kao što su ulaganja u osnovna sredstva. Zbog različitog pristupa u priznavanju prihoda i troškova za potrebe izračuna poreza na dobit podaci o ostvarenoj dobiti nakon oporezivanja za 2006. i 2007. godinu nisu uporedivi. Realna stopa poreza na ovaj način iznosi gotovo 15% ostvarene dobiti.

**11. NOVČANA SREDSTVA I RAČUNI DEPOZITA KOD DEPOZITNIH INSTITUCIJA**

	31.12.2007 KM	31.12.2007 EUR	31.12.2006. KM	31.12.2006. EUR
Gotov novac i nekamatnosni računi	44,278,997	22,639,492	36,107,600	18,461,523
Kamatnosni računi depozita	625,926,988	320,031,387	181,282,520	92,688,281
<b>Ukupno</b>	<b>670,205,985</b>	<b>342,670,879</b>	<b>217,390,121</b>	<b>111,149,804</b>

\* U skladu sa propisima Centralne banke Bosne i Hercegovine, Banka je dužna održavati obaveznu rezervu u visini od 15% od prosječnog stanja obaveza po depozitima i ova sredstva se mogu koristiti za održavanje likvidnosti Banke.

Finansijski izvještaji i Izvještaj nezavisnog revizora  
za godine koje su završile 31.12.2007. i 2006.

## Bilješke uz finansijske izvještaje

### 11. NOVČANA SREDSTVA I RAČUNI DEPOZITA KOD DEPOZITNIH INSTITUCIJA (NASTAVAK)

Ukupna likvidna sredstva krajem 2007. godine iznose 670.205.985 KM i predstavljaju 37% ukupne aktive, odnosno 41,00% ukupnih depozita.

Ukupna sredstva kod drugih banaka iznosila su 356.017.200 KM.

U okviru ovih sredstava iznos od 310.976.970 KM predstavlja sredstva oročena na 30 dana a ostalo su kratkoročna preko noći oročena sredstva, i to najvećim dijelom kod inostranih banaka.

### 12. PLASMANI I KREDIITI DRUGIM BANKAMA

Banka nije imala plasmana drugim bankama osim oročavanja depozita kod stranih banka kako je i prikazano u tački 11.

### 13. KREDITI KLIJENTIMA

	31.12.2007 KM	31.12.2007 EUR	31.12.2006. KM	31.12.2006. EUR
a) Ukupni krediti klijentima				
Kredit	1,107,804,914	566,411,658	894,271,753	457,233,887
Dospjela potraživanja po kreditima i poslovima lizinga	16,161,154	8,263,067	9,129,125	4,667,648
<b>Ukupno</b>	<b>1,123,966,067</b>	<b>574,674,725</b>	<b>903,400,878</b>	<b>461,901,535</b>

b) Prema valutnoj i ročnoj strukturi sa planom	31.12.2007 KM	plan 31.12.2007 KM	31.12.2006. KM	INDEX
	2	3	4	5
<b>Kredit do jedne godine</b>	<b>143,942,000</b>	<b>143,906,000</b>	<b>102,154,561</b>	<b>141</b>
u KM	134,842,000	134,808,300	102,154,443	132
u stranoj valuti	9,100,000	9,097,700	118	
<b>Tekuća dospjeća dugoročnih kredita</b>	<b>137,181,000</b>	<b>137,146,700</b>	<b>125,745,994</b>	<b>109</b>
u KM	136,821,000	136,786,800	124,532,654	110
u stranoj valuti	360,000	359,900	1,213,340	30
<b>Kredit preko jedne godine</b>	<b>842,668,000</b>	<b>842,457,008</b>	<b>674,978,323</b>	<b>125</b>
u KM	825,021,000	824,814,408	674,575,323	122
u stranoj valuti	17,647,000	17,642,600	403,000	
<b>Potraživanja po osnovu plaćenih garancija</b>	<b>175,000</b>	<b>175,000</b>	<b>522,000</b>	<b>34</b>
u KM	21,000	21,000	0	
u stranoj valuti	154,000	154,000	522,000	30
<b>Ukupno plasirani krediti</b>	<b>1,123,966,000</b>	<b>1,123,684,708</b>	<b>903,400,878</b>	<b>124</b>

## 13. KREDITI KLIJENTIMA (NASTAVAK)

u KM

c) Granska koncentracija	STANJE	PLAN	STANJE	Index 5/3	Struktura u %	Struktura u %
	31.12.06. KM	31.12.07. KM	31.12.07. KM		2006.	2007.
2	3	4	5	6	7	8
Poljoprivreda, lov, ribolov, itd	16,290,000	26,886,300	26,893,000	165	1.8	2.4
Rudarstvo i industrija	228,765,000	218,741,200	218,796,000	96	25.3	19.5
Energetika	18,388,000	18,482,400	18,487,000	101	2.0	1.6
Građevinarstvo	37,263,000	23,933,008	23,939,000	64	4.1	2.1
Trgovina	145,971,000	244,193,900	244,255,000	167	16.2	21.7
Usluge, turizam, ugostiteljstvo	22,081,000	43,407,100	43,418,000	197	2.4	3.9
Transport, skladištenje, PTT, komunikacije	6,596,000	25,862,500	25,869,000	392	0.7	2.3
Finansije	10,918,000	6,298,400	6,300,000	58	1.2	0.6
Trgovina nekretninama	0	1,669,600	1,670,000	-	0.0	0.2
Administracija, druge javne usluge	21,162,000	22,803,300	22,809,000	108	2.3	2.0
Ostalo	395,967,000	491,407,000	491,530,000	124	43.8	43.7
<b>Ukupni kreditni plasmani</b>	<b>903,401,000</b>	<b>1,123,684,708</b>	<b>1,123,966,000</b>	<b>124</b>	<b>100.0</b>	<b>100.0</b>
<b>u domaćoj valuti*</b>	<b>901,785,000</b>	<b>1,096,430,531</b>	<b>1,096,705,000</b>	<b>122</b>	<b>99.8</b>	<b>97.6</b>
<b>u stranoj valuti</b>	<b>1,616,000</b>	<b>27,254,177</b>	<b>27,261,000</b>	<b>1,687</b>	<b>0.2</b>	<b>2.4</b>

\*Napomena: Iznos kredita u domaćoj valuti, koji je obezbijeden deviznom klauzulom, na dan 31.12.2007. iznosi 979.174/h KM.

Iz zvaničnih evidencija banke, u tekućoj godini, isknjiženi su krediti klasifikovani u E kategoriju u iznosu od 2.601 hilj. KM, čija se evidencija vodi u vanbilansu.

Ukupno stanje kredita i kamata datih klijentima koji su klasifikovani u E kategoriju evidentirano u vanbilansu, zajedno sa isknjiženim kreditima i kamatama u ranijim godinama, a još nenaplaćenim, iznosi 71.759 /h KM.

Iznos suspendovane kamate na dan 31.12.2007. godine iznosi 2.785 /h KM.

## 14. VRIJEDNOSNI PAPIRI ZA TRGOVANJE

Vrijednosni papiri za trgovanje u iznosu od 2.356.518 KM odnose se na nostro portfolio kojim Banka trguje na Berzi putem brokerskog odjeljenja.

## 15. ULAGANJA

	31.12.2007. KM	31.12.2006. KM
<b>Naziv preduzeća</b>		
EUROAXIS Bank ,Moscow	311,042	346,988

Finansijski izvještaji i Izvještaj nezavisnog revizora  
za godine koje su završile 31.12.2007. i 2006.

## Bilješke uz finansijske izvještaje

### 15. ULAGANJA

	31.12.2007.	31.12.2006.
	KM	KM
Banja lučka berza, Banja Luka	100,000	100,000
Kristal Invest, Banja Luka	78,000	138,000
Kristal konsalting, Banja Luka	150,592	150,592
Centralni registar hartija od vrijednosti, Banja Luka	30,480	30,480
S.W.I.F.T.	23,861	23,861
Uzajamni fond Hypo BH, Mostar	97,476	0
Vučijak a.d. Prnjavor	26,171	0
Kristal Invest Fond a.d. Banja Luka	1,495,657	0
<b>Ukupno</b>	<b>2,313,279</b>	<b>789,921</b>

Ulaganja su iskazana po trošku nabavke. Realna vrijednost ovih ulaganja je neznatno različita od knjigovodstvene vrijednosti, ali nema uticaja od materijalnog značaja na finansijske izvještaje.

Smanjenje nominalnog iznosa udjela u EUROAXIS Bank, Moscow potiče od kursnih razlika, s obzirom da se učešće u ovoj banci vodi u američkim dolarima (USD).

### 16. MATERIJALNA I NEMATERIJALNA IMOVINA

u KM

	Zemljište i građevinski objekti	Oprema	Invest. u toku	Nematerij. ulaganja	Ukupno
Stanje na dan 31.12.2006.	33,720,000	10,538,000	2,661,000	3,217,000	50,136,000
Povećanja	390,000	764,000	6,699,000	888,000	8,741,000
Prenos	5,766,000	3,668,000	-7,863,000	-1,571,000	0
Efekti korekcije procjene	6,337,000	-939,000	0	-162,000	5,236,000
Ostalo	0	-889,000	0	-22,000	-911,000
Stanje na dan 31.12.2007.	46,213,000	13,142,000	1,497,000	2,350,000	63,202,000
<b>Ispravka vrijednosti</b>					
Stanje na dan 31.12.2006.	5,950,000	3,123,000	0	560,000	9,633,000
Amortizacija	521,000	1,810,000	0	387,000	2,718,000
Efekti korekcije procjene	1,231,000	-1,164,000	0	-159,000	-92,000
Ostalo	0	-585,000	0	-196,000	-781,000
Stanje na dan 31.12.2007.	7,702,000	3,184,000	0	592,000	11,478,000
<b>Neotpisana vrijednost</b>					
31. decembra 2006. godine	27,770,000	7,415,000	2,661,000	2,657,000	40,503,000
<b>31. decembra 2007. godine</b>	<b>38,511,000</b>	<b>9,958,000</b>	<b>1,497,000</b>	<b>1,758,000</b>	<b>51,724,000</b>
Investicione nekretnine	3,457,000				3,457,000
<b>Ukupno 31.12.2007.</b>	<b>41,968,000</b>	<b>9,958,000</b>	<b>1,497,000</b>	<b>1,758,000</b>	<b>55,181,000</b>

**16. MATERIJALNA I NEMATERIJALNA IMOVINA (NASTAVAK)**

Tokom 2007. godine primijenjene su sljedeće amortizacione stope:

Građevinski objekti	1,33%-2,86%
Kompjuterska oprema	20%
Namještaj i ostala oprema	6,66% i 20%
Vozila	20%-25%
Nematerijalna ulaganja	14,28%-20%

**17. POTRAŽIVANJA ZA KAMATE I OSTALA IMOVINA**

	31.12.2007.	31.12.2006.
	KM	KM
u KM	8,624,000	8,226,000
Potraživanja za kamate	1,638,000	1,337,000
Obračunata kamata	3,182,000	2,635,000
Potraživanja za naknade i provizije	68,000	92,000
Potraživanja po osnovu pretplaćenog poreza	367,000	0
Dati avansi	30,000	6,000
Potraživanja po osnovu kreditnih kartica	408,000	163,000
Materijalne vrijednosti primljene po osnovu naplate potraživanja	1,394,000	2,903,000
Ostala sredstva	308,000	301,000
Ostala potraživanja	720,000	555,000
Razgraničeni troškovi	509,000	234,000
u stranoj valuti	4,237,000	355,000
Potraživanja za kamate	10,000	34,000
Obračunata kamata	3,412,000	6,000
Potraživanja po osnovu kreditnih kartica	650,000	0
Ostala potraživanja	165,000	315,000
<b>Ukupno</b>	<b>12,861,000</b>	<b>8,581,000</b>

Finansijski izvještaji i Izvještaj nezavisnog revizora  
za godine koje su završile 31.12.2007. i 2006.

## Bilješke uz finansijske izvještaje

### 18. DEPOZITI

	31.12.2007.	31.12.2007.	31.12.2006.	31.12.2006.
	KM	EUR	KM	EUR
a) prema kamatnom prinosu				
Kamatonosni depoziti	1,562,082,477	798,680,088	976,306,725	499,177,702
Nekamatonosni depoziti	49,268,846	25,190,761	26,750,679	13,677,405
<b>Ukupno</b>	<b>1,611,351,323</b>	<b>823,870,849</b>	<b>1,003,057,403</b>	<b>512,855,107</b>

	31.12.2007.	31.12.2007.	31.12.2006.	31.12.2006.
	KM	EUR	KM	EUR
b) prema porijeklu				
Depoziti banaka	766,931,131	392,125,661	667,171,210	341,119,223
Depoziti preduzeća	104,248,859	53,301,595	60,091,887	30,724,494
Depoziti stanovništva	315,886,457	161,510,181	200,254,017	102,388,253
Ostali depoziti	424,284,876	216,933,412	75,540,289	38,623,136
<b>Ukupno</b>	<b>1,611,351,323</b>	<b>823,870,849</b>	<b>1,003,057,403</b>	<b>512,855,107</b>

Najveći dio depozita banaka, u iznosu od 742.986.221 KM, predstavljaju dugoročni depoziti Hypo Alpe-Adria-Bank International AG, Klagenfurt oročeni na period od 3-10 godina.

### 19. OBAVEZE PO UZETIM KREDITIMA

Na dan 31.12.2007. godine obaveze po dugoročnim kreditima u stranoj valuti u iznosu od 48.895.750 KM predstavljaju primljene dugoročne kredite od Evropske investicione banke, Luksemburg, sa namjenom za plasmane pravnim licima u skladu i uslovima propisanim od strane Evropske investicione banke. Krediti dospjevaju 2015. i 2017. godine.

### 20. OBAVEZE ZA KAMATE I OSTALE OBAVEZE

	31.12.2007.	31.12.2007.	31.12.2006.	31.12.2006.
	KM	EUR	KM	EUR
Posebne rezerve na stavke vanbilansa	686,373	350,937	979,467	500,794
Opšte rezerve na vanbilasnu aktivu(A)	2,602,313	1,330,542	1,530,958	782,766
Obaveze po kamatama i naknadama	3,803,548	1,944,723	1,610,168	823,266
Obaveze prema zaposlenim	3,357,522	1,716,674	2,433,641	1,244,301
Obaveze prema dobavljačima	600,395	306,977	1,028,092	525,655
Ostale obaveze	20,984,825	10,729,371	12,725,888	6,506,643
<b>Ukupno</b>	<b>32,034,976</b>	<b>16,379,223</b>	<b>20,308,215</b>	<b>10,383,425</b>

**21. AKCIONARSKI KAPITAL**

(u 000)

VLASNIK AKCIJA	31.12.2007.	31.12.2007.	31.12.2006.	31.12.2006.
	KM	EUR	KM	EUR
Hypo Alpe-Adria-Bank International AG Klagenfurt	100,434	51,351	100,434	51,351
Ostali privatni kapital – manjinski udjeli	386	197	386	197
Zadruga	17	9	17	9
<b>Ukupno</b>	<b>100,837</b>	<b>51,557</b>	<b>100,837</b>	<b>51,557</b>

Akcionarski kapital Banke krajem 2007. godine iznosi 100.837.352 KM i sastoji se od istog broja akcija u vrijednosti 1 akcija -1 KM.

Sa 31.12.2007. godine Hypo Alpe-Adria-Bank International AG je vlasnik 99,60 % akcija Hypo Alpe-Adria-Bank a.d. Banja Luka. Preostali dio kapitala predstavljaju manjinski udjeli sa 0,383 % i kapital zadruga čije je učešće u vlasništvu banke 0,017%.

Rezerve kapitala banke krajem 2007. godine iznose 15.610.824 KM i sastoje se od zakonskih rezervi u iznosu od 8.255.526 KM i revalorizacionih rezervi u iznosu od 7.355.298 KM.

**POVEZANE STRANKE**

(u 000)

Transakcije	2007.	2007.	2006.	2006.
	KM	EUR	KM	EUR
Primljeni oročeni depoziti	772,889	395,172	646,865	330,737
Depoziti po viđenju	23,790	12,164	2,637	1,348
Ostale obaveze	621	318	457	234
Novčana sredstva kod povezanih banaka	23,896	12,218	16,805	8,592
Ostala sredstva	40	20	41	21
Troškovi za kamate	34,709	17,746	28,997	14,826
Prihodi po osnovu naknada i provizija	39	20	14	7
Rashodi po osnovu naknada i provizija	80	41	5	3
Ostali rashodi iz poslovanja	2,812	1,438	2,620	1,340
Prihodi od kamata za 2007. godinu	872	446	378	193

Na dan 31.12.2007. godine Hypo Alpe-Adria-Bank International AG je vlasnik 99,60 % akcija s pravom glasa u Banci. Druga povezana lica su lica takođe u većinskom vlasništvu matične banke.

Finansijski izvještaji i Izvještaj nezavisnog revizora  
za godine koje su završile 31.12.2007. i 2006.

## Bilješke uz finansijske izvještaje

**22. POTENCIJALNE OBAVEZE**

	2007. KM	2007. EUR	2006. KM	2006. EUR
Garancije i akreditivi	55,724,101	28,491,281	34,873,783	17,830,682
Odobreni okvirni krediti	89,581,435	45,802,261	57,335,816	29,315,337
Ostale potencijalne obaveze	19,558	10,000	19,558	10,000
<b>Ukupne potencijalne obaveze</b>	<b>145,325,095</b>	<b>74,303,541</b>	<b>92,229,157</b>	<b>47,156,019</b>

**23. ROČNA USAGLAŠENOST FINANSIJSKE AKTIVE I OBAVEZA**

(u 000 KM)

	Od 1 do 30 dana	Od 1 do 3 mjeseca	Od 3 do 12 mjeseci	Preko 1 god.	Ukupno
<b>Aktiva</b>					
Novčana sredstva i sredstva kod Centralne banke	314,189	0	0	0	314,189
Sredstva kod drugih banaka	356,017	0	0	0	356,017
Kredit plasirani komitentima	32,410	46,199	202,689	842,668	1,123,966
Hartije od vrijednosti kojima se trguje	2,357	0	0	0	2,357
Hartije od vrijednosti raspoložive za prodaju	0	0	0	2,313	2,313
Osnovna sredstva i nematerijalna ulaganja	0	0	0	51,724	51,724
Investicione nekretnine	0	0	0	3,457	3,457
Obračunata kamata i ostala aktiva	12,861	0	0	0	12,861
<b>Ukupna aktiva</b>	<b>717,834</b>	<b>46,199</b>	<b>202,689</b>	<b>900,162</b>	<b>1,866,884</b>
<b>Pasiva</b>					
Depoziti banaka i finansijskih institucija	10,117	1,000	8,240	764,949	784,306
Depoziti komitenata	589,133	39,042	127,507	71,363	827,045
Obaveze po kreditima	0	0	0	48,896	48,896
Ostale obaveze, uključujući obaveze za poreze	28,746	0	0	0	28,746
Dugoročna rezervisanja za potencijalne gubitke i ugovorene obaveze	0	0	0	45,071	45,071
<b>Ukupne obaveze</b>	<b>627,996</b>	<b>40,042</b>	<b>135,747</b>	<b>930,279</b>	<b>1,734,064</b>
<b>Ročna neusklađenost</b>	<b>89,838</b>	<b>6,157</b>	<b>66,942</b>	<b>-30,117</b>	<b>132,820</b>

Tabela prikazuje analizu sredstava i obaveza prema odgovarajućoj dospelosti na osnovu preostalog perioda od datuma bilansa stanja do ugovorenog datuma dospjeća koja je značajan pokazatelj likvidnosti banke na dugi rok.

## 24. RIZIK OD PROMJENA KAMATNIH STOPA

(u 000 KM)

	Kamatonosni	Nekamatonosni	UKUPNO
<b>Aktiva</b>			
Novčana sredstva i sredstva kod Centralne banke	285,563	28,626	314,189
Sredstva kod drugih banaka	355,869	148	356,017
Kredit plasirani komitentima	1,123,966	0	1,123,966
Hartije od vrijednosti kojima se trguje	0	2,357	2,357
Hartije od vrijednosti raspoložive za prodaju	0	2,313	2,313
Osnovna sredstva i nematerijalna ulaganja	0	51,724	51,724
Investicione nekretnine	0	3,457	3,457
Obračunata kamata i ostala aktiva	8,242	4,619	12,861
<b>Ukupna aktiva:</b>	<b>1,773,640</b>	<b>93,244</b>	<b>1,866,884</b>
<b>Pasiva</b>			
Depoziti banaka i finansijskih institucija	764,377	19,929	784,306
Depoziti komitenata	827,045	0	827,045
Obaveze po kreditima	48,896	0	48,896
Ostale obaveze, uključujući obaveze za poreze	3,804	24,942	28,746
Dugoročna rezervisanja za potencijalne gubitke i ugovorene obaveze	0	45,071	45,071
<b>Ukupne obaveze:</b>	<b>1,644,122</b>	<b>89,942</b>	<b>1,734,064</b>
<b>Izloženost promjenama kamatnih stopa</b>	<b>129,518</b>	<b>3,302</b>	<b>132,820</b>

## 25. KONCENTRACIJA IMOVINE I OBAVEZA

Obaveze Banke uključuju znatnu koncentraciju obaveza prema većinskom vlasniku Banke u ukupnom iznosu od 763.011/h KM.

## 26. REALNA VRIJEDNOST FINANSIJSKIH INSTRUMENTATA

Realna vrijednost predstavlja iznos za koji bi se imovina mogla razmijeniti ili s kojim bi se obaveza mogla podmiriti. Finansijska potraživanja svode se na realnu vrijednost formiranjem rezervi za rizične plasmane zavisno od stepena rizičnosti istih.

Za sve stavke bilansne aktive stanje formiranih rezervi krajem 2007. godine iznosi 41.782 hiljada KM a za stavke vanbilansne aktive formirane su rezerve u iznosu od 3.289 hiljade KM.

## Poslovne jedinice Hypo Alpe-Adria-Bank a.d. Banja Luka

---

### Centrala banke

#### Hypo Alpe-Adria-Bank a.d. Banja Luka

78 000 Banja Luka,  
Aleja svetog Save 13,  
telefon: +387 51 336 500,  
fax: +387 51 336 518,  
e-mail: bank.bl.bih@hypo-alpe-adria.com

### Filijale

#### Filijala Banja Luka

78 000 Banja Luka,  
Ivana Frane Jukića 9,  
telefon: +387 51 241 800,  
fax: +387 51 244 996

#### Filijala Brčko

76 000 Brčko,  
Bulevar mira 11,  
telefon: +387 49 235 400,  
fax: +387 49 217 330

#### Filijala Doboј

74 000 Doboј,  
Kralja Dragutina 13,  
telefon: +387 53 201 301,  
fax: +387 53 201 326

#### Filijala I. Sarajevo

71 124 I. Sarajevo,  
Trg Ilidžanske brigade bb,  
telefon: +387 57 318 357,  
fax: +387 57 318 358

#### Filijala Prijedor

79 101 Prijedor,  
Kralja Petra I Oslobođioca bb,  
telefon: +387 52 243 206,  
fax: +387 52 243 202

#### Filijala Trebinje

89 101 Trebinje,  
Preobraženska 2,  
telefon: +387 59 273 510,  
fax: +387 59 273 519

### Poslovnice i ispostave

#### 78 000 Banja Luka,

Aleja svetog Save 13,  
telefon: +387 51 336 515,  
fax: +387 51 336 516

#### 78 000 Banja Luka,

Trg Krajine 2, robna kuća Boska,  
telefon: +387 51 218 637,  
fax: +387 51 218 637

#### 78 000 Banja Luka,

Kralja Petra I Karadorđevića 109,  
telefon: +387 51 223 823,  
fax: +387 51 223 830

#### 78 000 Banja Luka,

Cara Lazara 21b, Obilićevo,  
telefon: +387 51 432 930,  
fax: +387 51 432 931

#### 78 000 Banja Luka,

Karadorđeva 147, Lauš,  
telefon: +387 51 288 741  
fax: +387 51 288 742

#### 76 300 Bijeljina,

Trg kralja Petra I Karadorđevića 1,  
telefon: +387 55 225 430,  
fax: +387 55 225 437

**89 230 Bileća,**

Kralja Aleksandra 15,  
telefon: +387 59 381 050,  
fax: +387 59 381 051

**75420 Bratunac,**

Gavrila Principa bb,  
telefon: +387 56 420 315,  
fax: +387 56 420 317

**76 000 Brčko,**

Komercijalni centar "Arizona",  
telefon: +387 49 332 001,  
fax: +387 49 332 003

**74 450 Brod,**

Svetog Save 28,  
telefon: +387 53 610 540,  
fax: +387 53 621 392

**78240 Čelinac,**

Cara Lazara 1,  
telefon: +387 51 555 380,  
fax: +387 51 555 382

**74 400 Derventa,**

Mladena Stojanovića bb,  
telefon: +387 53 333 103,  
fax: +387 333 303

**79 290 Drinić,**

Centar bb,  
telefon: +387 50 480 003,  
fax: +387 50 480 104

**73 300 Foča,**

Njegoševa 6,  
telefon: +387 58 210 506,  
fax: +387 58 210 056

**89 240 Gacko,**

Solunskih dobrovoljaca bb,  
telefon: +387 59 464 979,  
fax: +387 59 464 979

**78 400 Gradiška,**

Vidovdanska bb,  
telefon: +387 51 825 820,  
fax: +387 51 825 821

**79 224 Kostajnica,**

Svetosavska bb,  
telefon: +387 52 663 940,  
fax: +387 52 663 900

**78220 Kotor Varoš,**

Cara Dušana 44,  
telefon: +387 51 748 650,  
fax: +387 51 784 652

**79 240 Kozarska Dubica,**

Svetosavska 10,  
telefon: +387 52 421 660,  
fax: +387 52 421 671

**78 250 Laktaši,**

Karađorđeva 41,  
telefon: +387 51 535 252,  
fax: +387 51 535 251

**74 480 Modriča,**

Cara Lazara bb,  
telefon: +387 53 821 420,  
fax: +387 53 820 382

**70 260 Mrkonjić Grad,**

Svetog Save 2,  
telefon: +387 50 220 980,  
fax: +387 50 220 981

**88 280 Nevesinje,**

Skver Nevesinjska puška bb,  
telefon: +387 59 610 260,  
fax: +387 59 610 261

**79 220 Novi Grad,**

Karađorđeva 45,  
telefon: +387 52 751 658,  
fax: +387 52 756 421

Poslovne jedinice Hypo Alpe-Adria-Bank a.d. Banja Luka

---

**71 420 Pale,**

Dobrosava Jevđevića bb,  
telefon: +387 57 202 130,  
fax: +387 57 202 132

**78 430 Prnjavor,**

Veljka Milankovića 1,  
telefon: +387 51 660 482,  
fax: +387 51 660 219

**78 420 Srbac,**

Mome Vidovića 20,  
telefon: +387 51 745 330,  
fax: +387 51 745 331

**76230 Šamac,**

Kralja Aleksandra Karađorđevića 46,  
telefon: +387 54 621 450,  
fax: +387 54 621 451

**74 270 Teslić,**

Svetog Save bb,  
telefon: +387 53 411 710,  
fax: +387 53 410 010

**78 252 Trn,**

Cara Dušana bb,  
telefon: +387 51 509 000,  
fax: +387 51 584 682

**76330 Ugljevik,**

Trg đ. Draže bb,  
telefon: +387 55 773 670,  
fax: +387 55 773 672

**73 240 Višegrad,**

Trg palih boraca bb,  
telefon: +387 58 620 005,  
fax: +387 58 620 796

**75 400 Zvornik,**

Svetog Save bb,  
telefon: +387 56 210 879,  
fax: +387 56 210 192

**Odgovara za sadržaj**

Hypo Alpe-Adria-Bank a.d. Banja Luka  
78000 Banja Luka  
Aleja svetog Save 13  
Tel: +387 51 336 500  
Fax: + 387 51 336 518  
e-mail: bank.bl.bih@hypo-alpe-adria.com  
Internet: www.hypo-alpe-adria.ba